

# DON JUAN MARCH HERIDO GRAVE EN ACCIDENTE DE AUTO

El coche que ocupaba fue embestido violentamente por otro en la carretera de La Coruña

PASO LA NOCHE BASTANTE BIEN, PESE A LAS LESIONES QUE SUFRE

S. E. el Jefe del Estado se interesa por el Sr. March

MADRID. — Alrededor de las tres de la tarde del pasado domingo marchaba en dirección a Torreldones, don Juan March ocupando un "Cadillac" matrícula de Palma de Mallorca número 14.441, que era conducido por Antonio Salom. Según nuestras noticias el vehículo marchaba a una velocidad prudencial.

En el kilómetro 20,980 de la carretera de La Coruña, precisamente frente a la emisora "La Voz de Madrid", en cuyo lugar termina la doble dirección de la carretera, el coche en el que viajaba el señor March fue embestido con violencia por un "Chevrolet" que conducía don Antonio Rueda y en el que viajaba don Pedro Martínez Artola, subdirector de la Compañía Iberduero, y su esposa.

### COLISION

Según noticias facilitadas por la Policía de Tráfico, la colisión se produjo al intentar variar de dirección el "Chevrolet" para no chocar contra un pequeño turismo que marchaba delante y que en aquel momento había reducido la velocidad. Al hacer el cambio de dirección, y sin duda, por estar resbaladiza la pista a consecuencia de la lluvia, derrapó el coche del señor Martínez Artola, produciéndose entonces la colisión.

### EL ESTADO DE DON JUAN MARCH

En aquel momento marchaba en dirección a Torreldones un autocar de viajeros, quienes, haciéndose cargo de la situación, se aperraron del vehículo a fin de que el autocar pudiera recoger a los heridos y trasladarlos a Madrid.

Así fueron conducidos a la clínica de la Concepción, en la que el doctor Jiménez Díaz, que fue avisado con toda rapidez, procedió a reconocerlos con detenimiento, tras cuya operación firmó el siguiente parte facultativo: «Don Juan March presenta una fractura de cuello de fémur, otra del tercio superior de la tibia, complicadas con otra del húmero y fuerte "shok" traumático. Estado muy grave».

Respecto al señor Artola dijo que sufría una fractura de clavícula sobre otra anterior y el chófer del señor Artola fracturas múltiples.

Desde los primeros momentos comenzaron a funcionar los teléfonos de la clínica demandando noticias del accidente, pues dada la personalidad del señor March, al

extenderse la noticia era lógico que sus amigos se interesaran.

Entre las personalidades que llamaron por teléfono figuraron varios ministros del Gobierno.

Asimismo acudieron al sanatorio diversas personas y en los primeros momentos los hijos y nietos de don Juan March.

### REACCION

Después de ocurrir el accidente y hasta primeras horas de la madrugada, las autoridades médicas se mostraban pesimistas respecto al estado del señor March. Dada su edad, ochenta años, pero a primeras horas de la mañana ha logrado recuperarse con cierta rapidez del "shok" traumático, consiguiendo dormir, sin que hubiera de suministrarsele sedante de ninguna clase.

Los médicos que vigilaban el

(Continúa en la pág. siguiente)

# Mil millones de pesetas más donó ayer don Juan March a la Fundación que lleva su nombre

Pese a estar accidentado, el ilustre financiero no quiso demorar la firma de la nueva donación

Madrid, 26.— Mil millones de pesetas más ha donado hoy don Juan March Ordinas a la Fundación que lleva su nombre, por escritura pública que acaba de otorgar ante el Notario de Madrid don Alejandro Bergamo Llabrés, con lo que el capital de dicha Fundación se ha elevado a dos mil millones de pesetas.

La escritura estaba ya preparada cuando sobrevino el grave accidente sufrido ayer domingo por don Juan March, que retiene a éste hospitalizado en una clínica de Madrid.

Al día siguiente del accidente, don Juan March ha manifestado su deseo de no demorar, por razones de su estado, el otorgamiento de la referida escritura y en consecuencia, ésta ha sido autorizada a las siete de esta tarde, con lo que el capital de la Fundación ha quedado fijado en dos mil millones de pesetas.

En el momento de la firma, acompañaban a don Juan March sus hijos don Juan y don Bartolomé.—Cifra.

## Pudieron ser más goles...



El partido del domingo en el "Luis Sitjar", entre el Real Sociedad y el Mallorca, terminó con victoria mínima (1-0) favorable al equipo mallorquín, pero en el transcurso del mismo se malograron varias jugadas que pudieron terminar en gol, como esta que ofrece la foto de "Juanet" y en la que el portero donostiarrá despeja de puños a corner, cuando el balón ya entraba en la meta.

(A partir de la página NUEVE hallará el lector amplia información deportiva de la jornada del domingo).



# Baleares

El diario de mas circulación en el Archipiélago

Palma, Martes 27 de Febrero de 1962

AÑO XXIV : N.º 6.789. — PRECIO 1'50 PTS. — DEPOSITO LEGAL P. M. 5 — 1958

# ATENTADO CONTRA «LE FIGARO»

La fachada del edificio que ocupa en París se desmoronó a causa de una bomba de plástico

Se teme que una vez firmado el acuerdo entre musulmanes y franceses, aumente la rebelión

## PARIS

(Crónica telefónica del corresponsal de Pyresa, Manuel DE AGUSTIN). — Las resoluciones que pueda tomar en Trípoli el Comité Nacional de la República Argelina, en torno si deben o no aceptar la proposición del Gobierno francés sobre un alto el fuego, hacen subir de hora en hora la tensión de los ciudadanos. El hombre medio que ignora los pormenores del problema, sabe a grosso modo que de un si o un no de los musulmanes en rebelión, depende la paz tan deseada desde hace siete años; y otra guerra más intensa aún con la OAS.

Las conclusiones son precisas y casi inexorables. Si el F.L.N. acepta la propuesta francesa, solo queda un enemigo: Los ultras del Ejército clandestino. Contrariamente, si rechaza la proposición, seguirá en pie la guerra con tres adversarios: los musulmanes

(Continúa en la pág. siguiente)

## PALMA YA HA LLEGADO AL 50.000



### SENSACIONAL

## El Doctor MILLAS VALLICROSA asegura que CRISTOBAL COLON fue de origen mallorquín

Y LO IDENTIFICA CON UN COLOM, NATURAL DE FELANITX

El domingo, el doctor don José María Millas, catedrático de la Universidad de Barcelona, orientalista preparadísimo e investigador eminente, dió su esperada conferencia "Sobre el origen mallorquín y la formación náutica de Colón", desde la tribuna del salón de Fiestas del Círculo Mallorquín.

Presidió el brillantísimo acto, el Excmo. y Rvdmo. señor Obispo don Jesús Enciso Viana y a su derecha se sentaron el Excmo. señor don Cristóbal Colón, Duque de Veragua, el Excmo. señor Presidente de la Audiencia Territorial don Fermín Garbayo y el Excmo. señor Decano del Colegio de Abogados don José Quinones, y a su izquierda los directivos de la Junta de Gobierno, señor Enseñat, Secretario de la entidad organizadora, y los señores Planas y Círrera.

El salón ofrecía brillante aspecto, ocupado por un público numerosísimo y selecto, en el que la entidad ha aumentado desde hace un año, los asientos en número de trescientos.

El doctor Millas comenzó haciendo mucho hincapié en la personalidad de un tal Juan Colom, que estuvo como corsario al servicio del rey de Francia y que demostró sus dotes militares y náuticas e incluso tretas propias de quien tenía la misión de dirigir y gobernar las tripulaciones. A continuación observó cómo en abordajes y colisión frente a Alicante, se puso en relación con genoveses, y de las costas mediterráneas pasó al Atlántico, librando combates frente a Sagres, en Portugal. De ahí se puso al servicio del rey portugués y con sus viajes al norte, en Tule, llegó al conocimiento de que los navegantes del norte habían tomado contacto con nuevas tierras a través de Groenlandia y Labrador.

No habiendo hallado Colón el apoyo que deseaba, pasó a España, encontrándolo en el Monasterio de la Rabida. Indica la razón de su apoyo, y está en el Prior del Monasterio Fray Juan Pérez, que siguiendo la pauta misional que se propuso la Iglesia, en las tierras oceánicas, acabó de saturar el entusiasmo del descubridor.

Después de una referencia histórica suscita centra la cuestión del origen, dice que "Colón escribió, de regreso, sendas cartas a Santangel y a Pedro Martín de Anglería, y escribe las cartas en catalán. Pero es más, esas

cartas se tradujeron al castellano y otros idiomas y en esa traducción abundan catalanismos y mallorquinismos. Por último Borromeo, hermano del famoso Cardenal dejó como testamento, pegado a las cubiertas de un libro de su biblioteca un documento el más importante, para la tesis del doctor Millas en el que se dice taxativamente que Cristóbal Colón era de Mallorca. Partiendo de esta prueba documental, autenticada sobradamente por especialistas en Paleografía, identifica al descubridor de América con el Juan Colón a que se ha referido al principio. Está demostrada la existencia de un Juan Colón el Felanitx por aquella época. Identifica el nombre de San Salvador, dado a la primera isla que descubrió, con el puig de San Salvador felanitense, de no ser así no la hubiera llamado San Salvador, sino la isla del Salvador, pues no se usaba aquella denominación entonces.

Al terminar la interesantísima disertación que duró cinco cuartos de hora, siempre llena de amabilidad, el ilustre conferenciante recibió de la concurrencia un fuerte y largo aplauso.

Al terminar el brillantísimo acto reseñado, en el magnífico "hall" del Círculo se formó una amplia reunión formada por el señor Duque de Veragua, el Dr. Millas y

(Continúa en la pág. siguiente)

## 43.000 mujeres británicas piden el desarme nuclear

Londres, 26. — Una petición firmada por 43 mil mujeres británicas, propugnando un desarme nuclear internacional, ha llegado a las Embajadas de Estados Unidos, Rusia y Francia en esta capital.—Efe.

Ha crecido muchísimo, en unos pocos años, la "población" automovilística palmesana. Y aquí tenemos, junto a su propietario señor Perelló Cladera, el Renault "Florida", que lleva la matrícula del P. M. 50.000, índice muy crecido del aumento automovilístico palmesano.

(Foto "Juanet")

## Nuestra Ciudad

Un día templado, el de ayer, con buen sol ya desde el mediodía.

• De toda la isla se interesaron, llamando a los periódicos, por el estado de don Juan March, herido de gravedad en un accidente automovilístico, el pasado domingo, en la carretera de Madrid a La Coruña.

• Interesante conferencia en Montesión, a cargo del Catedrático de Pedagogía de la Universidad Central don Víctor García Hoz.

• La ciudad entró ayer en una "mayoría" de edad automovilística: Fue entregada la matrícula «P.M. 50.000».

• Ha resultado muy comentada la conferencia, pronunciada el domingo, del Doctor Millas Vallicrosa sobre Cristóbal Colón.

• Llegó el «Tenerife» que mañana juega con el «Atlético Baleares».

## Continúan los trabajos preparatorios del Concilio Ecuménico

### El Papa evoca la vida de San Gabriel de la Dolorosa

Ciudad del Vaticano, 26.—Su Santidad el Papa Juan XXIII, Concluye el Santo Padre diciendo que si todos, en el espíritu y en el ejemplo de este admirable joven, se preparan para el próximo Concilio "recogemos, ciertamente, abundantes frutos"—Efe

### CONTINUAN LOS TRABAJOS

Evoca Su Santidad en la carta la vida del Santo, sus virtudes, la renuncia, el amor a la castidad, que él guardó celosamente y su singular piedad a la Virgen y exhorta a los jóvenes para que "contemplen atentamente y su singular piedad a la breve tiempo que vivió sobre la tierra, experimentó y venció sus mismas dificultades".

Ciudad del Vaticano, 26.—Los trabajos de la IV Sesión de la Comisión General, preparatoria del Concilio Ecuménico Vaticano, continúan esta mañana con el examen de los esquemas referentes al ordenamiento de los estudios en los "Seminarios y Universidades eclesísticas. Informó el Cardenal Pizzardo.—(Efe).

## 23 muertos en accidente de aviación

LA CATASTROFE SE PRODUJO EN VENEZUELA

Caracas, Venezuela, 26.— Todos los ocupantes de un aparato "Mirchid F-27", de las líneas aéreas civiles venezolanas, en total veinte pasajeros y tres tripulantes, han encontrado la muerte, instantáneamente, al estrellarse el avión en que viajaban, contra una cadena montañosa cerca de la localidad de Portamar, sobre la isla de Margarita, en el Mar Caribe.—Efe.



CONTINUA EN ESTA PAGINA LO QUE COMENZO EN LA PAGINA ANTERIOR

## EL ACCIDENTE SUFRIDO POR DON JUAN MARCH

(Viene de la página anterior)  
 pulso y su tensión arterial declararon que ofrecía mejores augurios, pero sin restar importancia a sus graves lesiones.

A mediodía nos han comunicado en la clínica de la Concepción que don Juan March se encuentra un poco mejor, continuando la reacción favorable.

El señor March, según nos refirieron, pasó la noche bastante bien, pese a las gravísimas lesiones que sufría y la reacción que ha experimentado borrar los pesimismo de primera hora de anoche.

### MEJORIA

Madrid, 26. — Se encuentra bastante mejor, dentro de la gravedad de las lesiones que ha sufrido, don Juan March, según se ha informado por los médicos que asisten al paciente.

El notable financiero ocupa una habitación del segundo piso de la clínica de la Concepción y le acompañan sus hijos don Juan y don Bartolomé, este último acompañado de su esposa. La esposa de don Juan March Servera se espera que llegue esta noche a Madrid.

A la puerta de la habitación, sentado en una silla ha permanecido desde que don Juan fue instalado en la habitación, su ayuda de cámara don Miguel Segrera Malmó, que le acompañaba en el momento de ocurrir el accidente y sufrió unas heridas que fueron calificadas de leves.

Esta mañana fue visitado don Juan March por el Conde de Casa Loja, Jefe de la Casa Civil de S. E., el Jefe del Estado, que llevó al señor March el saludo y el testimonio de preocupación del Cuadillo. También visitaron al enfermo entre otras muchas personalidades, el ministro de Obras Públicas, don Jorge Vígón; el Marqués de Villaverde; el Alcalde de Madrid, Conde de Mayalde; el Duque de Primo de Rivera; el Marqués de Suanzes. Presidente del INI; el Conde de Romanones e ilustres personalidades de las finanzas y de la sociedad madrileña.

Don Pedro Martínez Artola, Subdirector de la Compañía Iberdruero, que también sufrió fractura de clevicula y conmoción torácica, se encuentra mejor, así como su esposa doña Aurelia Rebevarria, que sufrió contusiones en la rodilla izquierda.

El conductor del coche del señor Martínez Artola, Antonio Rueda, que sufrió fractura del pevis, también está mejor. — Cifra.

## Los dos funcionarios se habían marchado al fútbol

### Y no se pudo hacer el recuento de votos en las elecciones provinciales

Bruselas, 26. — Un recuento de votos en las elecciones provinciales de Fúrnos tuvo que ser suspendido cuando los dos funcionarios que tenían que supervisar el acto electoral se marcharon a presenciar un partido de fútbol a Bruselas, ayer, domingo.

Al advertir su ausencia, la presidencia del acto ordenó a dos agentes que fueran a buscar a

dichos funcionarios y los atrajera por la fuerza si era preciso.

Los agentes trataron de localizar a los dos funcionarios, pero éstos lograron escahuillarse entre el público y la autoridad se vio precisada a usar los altavoces del campo para poder localizarlos y conducirlos, por la fuerza, a realizar su misión. — Efe.

## La conferencia del Dr. Millas Vallicrosa

(Viene de la página anterior)  
 señora, el Excmo. señor Presidente de la Audiencia, el poeta señor Colom, el señor Enseñat y señora, el señor Planas y señora, el Ingeniero señor Forteza, y el señor González Moro y varios representantes de la prensa local.

Después de una interesantísima conversación entre el conferenciante Dr. Millas y el Sr. Duque de Varagua, después de felicitar éste al primero por su labor dió interesantísimos datos de gran relieve sobre su ilustre ascendiente, en el cual, coincidiendo ambas personalidades, hay tantas cosas oscuras sobre el gran descubridor.

Entre otras cosas manifestó el actual don Cristóbal Colón, que si bien han aparecido tres testamentos, los tres coinciden en la declaración del descubridor de su origen itálico, ya que si Italia no era una unidad política, si era un nombre geográfico, dijo que es erróneo llamar a Colón Almirante de las Indias, pues el título heredado es el de Almirante de la Mar Oceana, que ya era Almirante antes del descubrimiento y que en Barcelona no recibió el título sino sólo la ratificación. Fue además, Virrey de las Indias. Afirmó que en Norteamérica se tiene al descubrimiento, como empresa española, aparte del origen de su ascendiente el Sr. Duque de Varagua.

## Atentado contra «Le Figaro»

(Viene de la página anterior)  
 nes, la OAS, y los representantes del Gobierno central.

En el primero de los casos, las dos partes (F.L.N. y autoridades francesas) unidas, emplearán sus fuerzas para sofocar la sublevación de los disconformes. En el segundo caso, los tres bandos en pelea seguirán combatiéndose.

### CIFRAS PAVOROSAS

Este juego de equilibrio, compuesto de violencias, intercambio de fanatismos y exageraciones en pleno desbordamiento, aboca a cifras pavorosas. En el transcurso de las últimas 48 horas, son muchos los incidentes registrados. El periódico «Le Figaro», sito en pleno centro de París, en un ángulo de los Campos Elíseos, fue objeto de un atentado terrorista; su fachada principal se desmoronó como frente a un bombardeo, a consecuencia del estallido de un kilo de plástico. La prensa protesta por este nuevo acto de sabotaje, y el diario «Le Monde» lo califica de consecuencia de la calumnia lanzada por un manifiesto activista, en el cual se afirmaba que estos rotativos cobran dinero del F.L.N., para sostener una campaña en favor de la independencia argelina.

### MORTERAZOS CONTRA UN CUARTEL

También durante las últimas horas, un cuartel de la gendarmería en Argelia fue atacado, asediado y bombardeado con fuego de mortero y bombas de mano, por un comando de activistas, que logró incendiar sus depósitos de municiones, y simultáneamente, como triste resumen de tanta acción violenta 65 muertos, 70 heridos y 90 atentados, clausuran la historia sangrienta de las más recientes 48 horas.

Pero por encima del dolor material, sigue latente la guerra psi-

cológica, la batalla de la desesperación, en la que los nervios y los ánimos de los hombres quedan sometidos a una de las más crueles torturas: la espera y la inquietud.

### LA REBELION AUMENTARA

Todos los observadores creen y temen que en el supuesto de firmarse el acuerdo entre musulmanes y franceses, la rebelión aumentará. Los prisioneros detenidos en el campo de concentración de San Mauricio (que son más de 150) afirman que un acuerdo Gobierno francés-F.L.N., agrava y empeora su causa en favor de una Argelia francesa. Los detenidos en Tulle (que entre otros figuran los generales Challe y Zeller) temen también que el final de esta primera fase de la sublevación argelina constituya el principio de la confirmación de su cautiverio, señalado en 15 años; los detenidos en Gouvioux, que son Mesalli y Hadi y sus principales colaboradores, suponen que la firma de un convenio entre el F.L.N. y el Gobierno francés, equivale a la anulación y eliminación política de los adeptos al Movimiento Nacional Argelino y el exterminio próximo por parte de las fuerzas triunfantes. Y por último, los prisioneros del Castillo de Auney (fetiéndose por ello Ben Bella y los otros Ministros) creen también que firmar la paz será iniciar otra guerra más violenta y más implacable frente a los franceses de la organización del Ejército Secreto.

En definitiva, el alto el fuego, tan esperado y tan deseado, puede ser también el prólogo de otro combate, en el fondo igualmente temido.

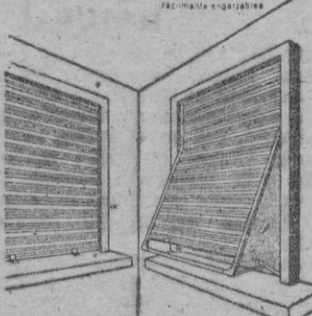
Lea «Baleares»

## Primer Concurso del VESTIDO DE PAPEL

### BASES QUE REGIRAN PARA LA CELEBRACION DEL MISMO

- 1.º Podrán tomar parte en dicha competición todas las señoras y señoritas con 18 años cumplidos.
  - 2.º El modelo del vestido será de libre elección de la concursante, y tendrá que ser completamente confeccionado en papel, de la clase y color del gusto de la concursante, no permitiéndose adornos de ninguna clase ni forma, a no ser confeccionados con el mismo material; no obstante, para la confección del vestido, será permitido usar cremalleras, botones, cierres y cinturillas.
  - 3.º Se otorgará un premio de CINCO MIL pesetas en efectivo a la señora o señorita que a juicio de jurado presente el vestido mejor confeccionado, elegante y artístico.
  - 4.º El jurado estará compuesto por dos periodistas, dos artistas y dos modistas, además de un representante de la empresa.
  - 5.º Cualquier duda que surja será resuelta por el jurado cuyo fallo será inapelable.
  - 6.º El día 3 de Marzo será la presentación de las concursantes y el día 4 la elección y entrega de premios.
- Las concursantes podrán inscribirse en Trébol cualquier día de función o llamando al teléfono 1235, antes del viernes día 2 de marzo, a las 9 de la noche.

### Otra realización



- DE FACIL INSTALACION Y DESMONTAJE
- SIN LIMITACION DE DIMENSIONES
- IMPERMEABILIDAD GARANTIZADA
- RESISTENTE A LA INTemperie
- INFLAMABLES
- EXTENSA GAMA DE COLORES
- COLORIDO PERMANENTE
- GRAN RESISTENCIA MECANICA



CASA FRAU  
 REINA ESCLARAMUNDA 5 13  
 PALMA

### LITOGRAFIAS

OPORTUNIDAD UNICA! VENDO MAQUINAS OFFSET ROLAND 55 x 70 y VOGTLAN 77 x 119. Escribir al N.º 9736 Vergara, 11. BARCELONA (2)

### SEGUROS

OPORTUNIDAD A PROFESIONAL  
 Compañía todos ramos interesa delegado Mallorca. Reserva absoluta. Devolveremos todos los escritos. Escribir núm. 10216

### FAJAS Y SOSTENES

de las mejores marcas y a medida en  
**CORSETERIA LIS**  
 Olmos, 120 - Palma

## Cochecitos niño

Tradicional LIQUIDACION a precios de FABRICA  
 Sillitas desde pesetas 450  
 Coches con cuna desde ptas. 975  
 Almacenes EL HOGAR-José Tous Ferrer, 32

Elixir Estomacal  
**SAIZ DE CARLOS**  
 SOLICITELO EN SU NUEVA PRESENTACION  
**STOMALIX-3**  
 Triple concentrado  
 Tónico, ayuda a las digestiones y abre el apetito, alivia el dolor de estómago, acidez, dispepsia, vómitos, diarreas en niños y adultos, dilatación y úlcera del estómago, siendo utilísimo su uso para todas las molestias del ESTOMAGO e INTESTINOS  
 OTROS MEDICAMENTOS SAIZ DE CARLOS  
 RUMATOL - DERMOCRAMIN - TYROFEDRIN - PURGATINA

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE  
**Doña Francisca Barceló Sastre**  
 VIUDA DE TROBAT  
 Que falleció ayer a la edad de 80 años en Algaida habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica  
**E. P. D.**  
 Sus afligidos hijos Magdalena (Practicante Titular del Ayuntamiento de Palma), Francisco (propietario) y Antonia; hijos políticos Jaime Barceló (Comandante de Artillería), Nicolás Cortés (Comerciante); nietos, hermanos, sobrinos y demás familiares al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias, funeral y conducción que tendrán lugar esta tarde, a las 6'30 en la iglesia parroquial de Algaida, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.  
 Casa mortuoria: Marqués de Zayas, 14, Algaida. No se invita particularmente  
 El Excmo. y Revmo. Sr. Obispo de esta Diócesis se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

Delicioso...!

Flan

# TAMATINA

El Postre de cada día!

EL FLAN MAS ALIMENTICIO!  
 EL POSTRE FAMILIAR!

OBSEQUIO FLANERA ALUMINIO

Industrias  
**RIERA-MARSA SA**



AQUI LO QUE HA SIDO FABRICADO EN CASA



Aparcamientos

En la tertulia hemos hablado largo y tendido sobre la peliaguda cuestión de los aparcamientos...

A los contentullos nos parece muy bien que se organicen aparcamientos en las proximidades de los locales donde se celebran espectáculos...

Todos estamos conformes en que este es un problema complejo y, por lo tanto, de difícil solución. Pero no estaría de más que, por lo que se refiere al centro, se limitasen los estacionamientos indefinidos...

La reorganización de los aparcamientos, su prudencial limitación en el centro de la ciudad y la limitación del tiempo de estacionamiento en los más céntricos...

RECAUCHUTAJE

En la tertulia seguimos hablando de los recauchutajes de que son o han sido objeto las fincas ruinosas...

EL CASO TOFOL COLOM

¿Cristóbal Colón de Felanitx? Los contentullos, que somos vibrátiles, hemos vibrado de entusiasmo...

Un contentulio ha comentado, muy pensativo:

—¡Claro! No falla. Porto Colom, San Salvador... Ya decía yo...

GAFIM

díganos Ud. algo

TENGAMOS UNA IDEA DEL MERCADO COMUN

Llevábamos una semana buscando una persona capacitada sobre la cuestión y debemos confesar que no fue tarea fácil hallarla...



—¿Quiere explicarme de un modo brevísimos y lo más claro posible qué es el Mercado Común?

—Con muchísimo gusto. Es el acuerdo entre varias naciones para suprimir las trabas que ocasiona la protección arancelaria.

—¿Abajo las fronteras?

—Sí, no del todo, casi por completo. Usted sabe que cada país tiene su mercado según su propia economía. Vende en el extranjero los productos que le sobran y adquiere allí los que necesita.

—¿Y de ahí el Mercado Común?

—Sí, parte de esta teoría.

—¿Cuándo y cómo se estableció?

—Los países que dieron la pauta fueron Holanda, Bélgica y

Luxemburgo en el año 1944. Después, en 1948, otros acuerdos económicos entre naciones quedaron establecidos...

—¿Qué ocurrió después?

—Para defenderse del primer grupo, aquel mismo año se asociaron Inglaterra, Portugal, Austria, Suiza, Noruega, Suecia y Dinamarca...

—¿Vayamos por partes... ¿Puede un francés, por ejemplo, mediante los derechos que concede el Mercado Común, trasladarse a Suiza libremente?

—Sin llevar pasaporte siquiera

—¿Y puede comprar en Suiza cuanto le dé la gana sin tener que pagar derechos aduaneros?

—Puede hacerlo, hasta cierto punto muy limitado.

—¿Considera definitivo el éxito del Mercado Común?

—Tanto, que hasta los Estados Unidos, según propia manifestación del presidente Kennedy, piensa ceñir su política económica a la estructura del Mercado Común.

—¿Qué otras ventajas ofrece este acuerdo europeo?

—La libertad de trabajo entre los países asociados. Un italiano, por ejemplo, puede en Bélgica, o en cualquiera de las otras naciones asociadas, trabajar tranquilamente y sin impedimentos.

—En definitiva...

—El Mercado Común, le repito, es un convenio para trabajar, vender y comprar, reduciendo al mínimo las actividades fronterizas.

—¿Entran en el Mercado Común los productos agrícolas?

—Desde hace un mes.

—¿Ha hecho bien España en solicitar su entrada?

—Nada mejor podía hacer.

—No sé, no sé... ¿A quién podrá venderle mi viejo bisicuter?

—No vaya tan deprisa, amigo. Hasta que los españoles puedan comprar libremente coches en el extranjero pasarán años.

Respiro.

CALDENTEY

UN PIE PARA ESTA «FOTO» NUESTRO RELOJ, OTRA VEZ



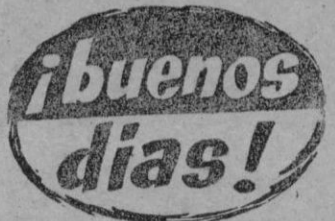
Entre las muchas satisfacciones que produce el ejercicio de este oficio nuestro de periodista, figura la de la anticipación. Ese ideal "sucedid mañana" sabe a gloria...

Nos dicen que desde hoy, precisamente a las nueve de la mañana, el reloj palmesano por excelencia, el que rige, en bien y en mal, nuestras horas, "En Figuera", viejo y amado reloj de siempre...

Aquí está el reloj, ya listo, ya curado, con su esfera recién pintada, con sus números sobre los que pasará la sombra definitiva de la manecilla en incontenible avanzar definitivo...

En reloj de "En Figuera" a las nueve de la mañana de hoy estará en su puesto. Hemos disfrutado diciéndolo, en una imagen, un par de horas antes. En ese "sucedid mañana" a que antes nos referíamos...

(Foto "Juanet")



EL EXITO

En nuestro país somos, más o menos, así. Cuando descubrimos un filón, lo apuramos hasta el final. Ahora el filón, en libros de esos estimulantes, es lanzar tomos sobre cómo hacerse el amo en las empresas...

Esos libros, que son una especie de «gimnasia espiritual para jefes de empresa», deben tener lectores, pues de lo contrario no multiplicarían sus títulos en los escaparates.

El asunto comenzó hace ya muchos años con aquellos libros de un tal Marden, que eran tan bobos que llegaron a alcanzar tiradas fabulosas, tiradas insospechadas, pero muy ajustadas a su estupidez intrínseca.

Ahora, el asunto se ha desplazado hacia el plano de lo comercial y pensando en el éxito, en el inmediato éxito desde los puestos de mando.

Esos libros stelen venir de Norteamérica, estar bastante mal traducidos y bajo el título general de la obra, llevan multitud de sumarios. Su profusión hace pensar que en nuestro país todos vamos para jefes de lo que sea y que, dentro de muy pocos años, no va a quedar aquí ni uno para obedecer, todos mandaremos, ya que eso de mandar, por lo que uno ve, es cosa que se aprende con unos cuantos «slogans» o consignas, destacadas en letras cursiva o con mayúsculas...

¿Qué haremos con tantos Jefes? ¿Qué haríamos también con tanto éxito y triunfo rápido? ¿Quién pondrá un ladrillo, cuidadosamente, sobre el otro, a base de un poco de cemento, sin esperar que ello le lleve a



la portada de «Life»? ¿Quién trasladará piedras de una parte a otra o, en el mercado, venderá unas vercuritas frescas, humildes pero con amor hacia la clientela, y no se creará mal trato por la vida si la edición europea del «New York Times» no se ocupa de él en los editoriales?

El asunto es para preocupar. Lo justo sería que, de cuando en cuando, para compensar, salieran libros acerca de cómo ser un buen albáñil, un buen carnicero, un buen contable o, sencillamente, un buen cumplidor de aquello que se le encarga. ¿Es tan complicado, tan inaudito, obedecer, hacer lo que se nos mande?

Por lo visto sí. Lo difícil es trabajar humildemente, honradamente, hacer bien y justa la obra que se nos tiene encomendada. Mientras que lo fácil —ocho lecciones, hermanos, y al triunfo y a la jefatura— es el triunfar de una manera apoteósica o apoteótica que todavía es mucho más cursi.

Juan BONET

Jefatura de Obras Públicas de Baleares

ANUNCIO

El Boletín Oficial de la Provincia num. 14.870 de fecha 22 de Febrero de 1962, publica un anuncio de licitación de cinco obras de conservación en el que especifican las condiciones a que deben sujetarse las proposiciones para optar a las mismas.

Palma de Mallorca, a 26 Febrero 1962.—El Ingeniero Jefe, Antonio Parietti.

El "slogan" de la productividad debiera extenderse a todas las manifestaciones de la actividad humana. Un fabricante de calzado me hablaba de la buena organización —la racionalización, que se dice ahora— del trabajo en su fábrica. "Con las mismas máquinas he triplicado la producción sin más que evitándoles desplazamiento a mis obreros. No he hecho sino ordenar las hormas, distribuir por colores las pieles, clasificar la suela, enlazar las distintas fases de la fabricación. Poner, en una palabra, a mano del obrero trabajador, todo lo que necesita durante su jornada. Y además, el "pic-up", con los discos que sean de su agrado.

Pero la falta de productividad la manifestamos los españoles en todos los demás aspectos de la vida. Amamos infructuosamente demasiado tiempo. Años inquietantes, para las pobres chicas, de pelar la pava. Conocimos a quien tuvo relacio-

cojuelo Banco de los pobres

LOS PIERDETEMPISTAS

Los teléfonos, que deberían ser vehículos de una mayor productividad, se usan con abuso de todo quisque. El teléfono comunica con la impertinencia sin rostro.

No nos faltaban sino los televisores, uno en cada cinco hogares y uno en cada tres cafés, para que las gentes se estuvieran

RECAUDA Y PAGA DESDE EL

Si se llega a confirmar lo que Millás se imagina, será la isla mallorquina atracción universal.

Rabiarán los italianos, Génova protestará y a Mallorca acudiría el turismo americano.

Vibrará el mundo al saber el hermoso notición de que es Cristóbal Colón paisano de Timoner.

Un payés a otro decía, los dos de alegría llenos: Si Colón mucho corría, Timoner no corre menos.

GIL ARRIBATO

Felanitx, cuna de Colón

Hoy en mi pecho rebosa la más profunda emoción, porque el doctor Vallicrosa ha descubierto a Colón.

Y me siento más feliz cuando noticia me dan de que Cristóbal fue un Juan oriundo de Felanitx.

El argumento mejor que a mi me pudieran dar es que existe aquel lugar llamado San Salvador, donde Colón fue a parar.

Pienso en el placer profundo del hombre "felanitxer" que vivió en su pueblo nacer al descubridor de un mundo.



PALMA DE MALLORCA, CAPITAL DE LAS BALEARES

# Agenda

## RADIO

### RADIO JUVENTUD DE INCA

1.106 Kcs

#### PROGRAMA PARA HOY

9: Apertura. Buenos días Mallorca; 9,15: Carretera; 9,35: Radio Club; 10,25: Consejos Caroli; 10,40: Adivina adivinanza; 11: El mercado de hoy; 11,05: Sólo para mujeres; 11,20: Novedad musical; 11,30: Nombres de la música; 12: Hermana Radio; 12,30: Leyendo «Baleares» 12,45: Diez minutos con Imperio de Triana; 13: Mensaje de amistad; 13,35: Novedad musical; 13,40: Ballenato; 14: Ritmos de medio día; 14,30: Diario hablado de Radio Nacional; 14,45: Grabación semiligera orquestal; 15: Diez puntos sobresalientes; 15,35: Radio Club; 16: Mujeres famosas; 16,50: Por favor señora; 17: Revista femenina; 17,35: Orquestas del mundo; 18: Concierto de Radio Juventud; 18,35: Variedad en la tarde; 19: La ballena alegre; 19,35: Ritmo único; 19,45: Edifiquemos la Casa del Señor; 20: Santo Rosario; 20,20: Mensaje de amistad; 20,40: Información de «Última Hora»; 20,45: Selección española; 21: Novela para todos; 21,35: La hora de la cultura; 21,55: Paso libre; 22: Diario hablado de Radio Nacional; 22,15: Parada de éxitos; 22,35: En un lugar de España; 23: Momentos estelares de la música; 23,45: Buenas noches amor; 24: Cierre.

### RADIO MALLORCA

1.430 Kcs. 5 Kws

#### PROGRAMA PARA HOY

8: Apertura. Señales horarias. Programas del día; 8,02: Concierto ligero matinal; 9,00: Santo Rosario y Noticiero Católico; 9,20: Minutos selectos; 9,30: La música alegra el trabajo; 11: Boletín del rayo; 12: Servicio Meteorológico de la Zona Aérea; 12,03: Ella, él y cinco millones; 12,20: Serenata de marimbas; 12,43: Méjico canta así; 13: Discomanía; 13,25: Los «grandes» del flamenco; 13,30: Emisión de solicitados; 13,45: Hoja de calendario; 14: Hora exacta. Cartelerías; 14,01: Noticiero de actualidad; 14,06: Antonio Prieto; 14,20: Palma a las dos y veinte; 14,30: Radio Nacional de España; 14,45: Noticiero local; 15,10: Guinea española; 15,15: Gilbert Beaud; 15,27: Desde la Quinta Avenida; 16: Emisión de solicitados; 16,15: Refugio en la nieve; 16,40: Conchita Bautista; 17: Victor Balaguer; 17,15: La renuncia; 17,45: Escuela mujer; 18,05: Rosa María Kurchansk al piano; 18,30: Juramento indio; 19,02: Carlos Gardel; 19,15: Emisión del Club Barcelona; 19,30: La ley tiene dos caras; 20: Hora exacta. Santoral para mañana; 20,02: Emisión de solicitados; 20,15: No-do de los deportes; 20,24: Cupón del Ciego; 20,25: Olimpiada musical; 20,40: Música en cadena; 21: Afine con Afin; 21,30: Una bengala en la noche; 22: Radio Nacional de España; 22,15: Cotizaciones de bolsa; 22,30: Intérpretes de la canción; 23,10: Coctel de orquestas y solistas; 24: Lectura de los programas para mañana y cierre de la Emisora.

### POPULAR DE PALMA DE MALLORCA

Programa para hoy

12,30: Apertura. Angelus; 12,35: Radiocarterías 1962; 13,15: La música que vd. prefiere; 13,35: Hombres de Dios; 13,45: Discos para Vd.; 14,15: Información local; 14,30: Radio Nacional de España; 14,45: Cambios de bolsa y banca; 14,50: Música de sobremesa; 15: La Fiesta; 15,15: Los fieles amigos; 15,30: Cosas de casa; 15,45: Eva; 16,15: Agrupación de Conos y Danzas de Zaragoza 16,30 Peter Nero al piano; 17: Fuego subterráneo; 17,20: Orquesta Sinfónica de Nueva York; 18: Burujas. Emisión para los enfermos; 19,15: España Social; 19,45: Buenas tardes; 20: Concierto de Brandemburgo 20,40: Santo Rosario; 21: Hombres de Arán; 21,15: Panorama deportivo; 21,45: Radio Vaticano; 22: Radio Nacional de España; 22,20: Historia de Atomo; 23: Buenas noches y cierre.

## AEROPUERTO

Movimiento de aviones y pasajeros, nacionales y extranjeros por el Aeropuerto Nacional de San Juan, en el día 23 de febrero de 1962.

Aviones Nacionales, entrados 9 salidos 9.  
Aviones Extranjeros, entrados 3, salidos 4.  
Pasajeros Avos. Nacionales, entrados 249, salidos 265.  
Pasajeros Avos. Extranjeros, entrados 182, salidos 161.

## TELEVISION

### PROGRAMA PARA HOY

De sobremesa

2,30: Apertura y presentación; 2,32: Panorama; 2,45: Mundo insólito; 3,00: Telediario (Primera edición); 3,25: Cotizaciones de bolsa; 3,30: El tiempo; 3,35: El cine y su mundo; 3,45: Kilómetro cero; 4,00: Estudio fotográfico; 4,15: Cierre.

### Noche

7,00: Apertura y presentación; 7,02: Escuela TVE I; 7,30: Escuela TVE II; 8,00: Universidad de TVE; 8,30: Programa especial; 9,00: Telefilm seriado; 9,25: El tiempo; 9,30: Telediario (Segunda edición); 9,45: Atlas de música; 10,00: Mariona Rebull; 10,30 Telediario (Última edición); 11,45 Versos a medianoche. Momento musical. Recuerda...; 12: Cierre.

Redacción y Administración: DANUS S.

Teléfonos:

Administración: 21745

Redacción: 12078

Suscripción mensual: 30 PESETAS

## EL TIEMPO

### PREVISION PARA BALEARES Y MEDITERRANEO OCCIDENTAL

Tiempo inestable, alternando grandes claros con nubosidad que puede originar chubascos. Marejadilla con vientos del Oeste. Visibilidad regular.

### OBSERVACIONES

Temperatura máxima: 15'8 a las 15 horas de ayer.  
Temperatura mínima: 10'5 a las 6'30 horas de ayer.  
Humedad: 62 por 100.

### VIVIR MEJOR CON AIRE ACONDICIONADO FRAU lo instala

## FARMACIAS DE TURNO

(De 9 mañana a 10 noche)

Aguiló, Villalonga, 64 (Santa Catalina). Tel. 12248.—Bauzá, Miguel Marqués, 92. Tel. 14024.—Massanet, Camino de Génova 135, (San Agustín). Tel. 23833.—Miguel, Antonio Marqués M. 76. Tel. 23621, Miró, Colón, 18. Teléfono 11368.—Ramonell, Sindicato, 75. Teléfono 12041.—Reinés, San Miguel, 37. Tel. 11972.—Salvá, O'mos, 158. Teléfono 15868.—Sampol, Pl. Pedro Garau, 37. Tel. 14249.—Sánchez, A. Luis Salvador, 174. Tel. 13349.—Seguí, Salas, 1. Tel. 21788.—Vives, Calvo Sotelo, 4 (Son Armadans). Tel. 16639.

FARMACIAS DE TURNO CON SERVICIO DE OXIGENO  
Miró, Colón, 18.—Seguí, Salas, 1.—Aguiló, Villalonga 64 (Santa Catalina).—Ramonell, Sindicato, núm. 75.

### SERVICIO NOCTURNO (De 10 noche a 9 mañana)

Castañer, Plaza Pío XII, 11. Teléfono 11534.

DE LAS 10 A LAS 12

Ramonell, Sindicato, 75; Catalán, Gabriel Carbonell, 79.

## CUPON DEL CIEGO

# 395

## AEG

DE VENTA EN LOS ESTABLECIMIENTOS MAS IMPORTANTES DEL RAMO.



## AEG

TAM. BIEN EN SU HOGAR



## COMPRANDO AEG

ADQUIERE CALIDAD



Lea «Baleares»

# VOZ del movimiento

## DELEGACION PROVINCIAL DE SINDICATOS

SINDICATO PROVINCIAL DE HOSTELERIA Y SIMILARES  
Gremio Fiscal del Sindicato Provincial de Hostelería  
Consumo lujo

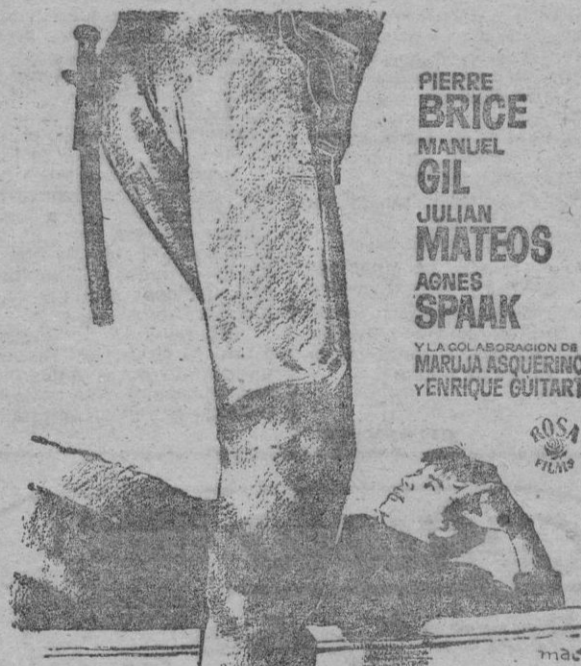
Por la presente se cita en segunda y última convocatoria a todos los industriales encuadrados en los Grupos de HOTELES, PENSIONES, RESTAURANTES, CAFES-BARES, CAFETERIAS Y SIMILARES, y SALAS DE FIESTAS, de este Sindicato Provincial de Hostelería, y radicados en el término municipal de Palma, a la Asamblea General de Contribuyentes que se celebrará el miércoles día 28 de los ctes., a las 17 horas, en esta Delegación Provincial de Sindicatos, al objeto de proceder a la aprobación y constitución del nuevo Gremio Fiscal para la exacción mediante Concierto con el Excmo. Ayuntamiento, de Impuesto sobre Usos y Consumos (Consumo de Lujo), haciéndose constar que por ser segunda convocatoria, se tomarán los acuerdos que procedan, sea cual fuere el número de asistentes.

## LA TRAGICA REALIDAD DE UNA JUVENTUD SIN ILUSION



## Mañana - Estreno

Con la asistencia personal del director ROVIRA-BELETA y de los artistas PIERRE BRICE protagonista de «El Rosetto» y AGNES SPAAK



# LOS ATRACADORES

DIRECTOR: ROVIRA-BELETA

Cine realista, cine vigoroso, cine de calidad, cine rabiosamente actual, moderno, cine cine

2º premio nacional de cinematografía  
Premio de interpretación

(Autorizada sólo para mayores)

Debido a la larga duración de esta película se suplica la puntual asistencia  
HORARIO DE LA MISMA: a las 4'20, 7'20 y 10'10

En el mismo programa - ESTRENO  
TOM y JERRY en CAZADORES CAZADOS

HOY - Últimas proyecciones  
BRUMAS DE INQUIETUD

## Avisos y convocatorias

### FOMENTO DEL TURISMO DE MALLORCA

Excursión al «Castell del's Reis»

Para el domingo próximo día 4 de Marzo se organiza esta muy interesante excursión, con salida de los autocares del local a las OCHO CUARENTA Y CINCO hasta Pollensa, efectuando en el trayecto una parada para desayunar. En las inmediaciones del puente romano se iniciará la marcha a pie hacia el predio «Ternellas» y el renombrado «Castell del's Reis», donde se comerá.

Por la tarde se regresará a Pollensa para tomar los autocares.

Comida individual, aconsejando se lleve cantimplora o envase para el agua. Kilómetros a pie, alrededor de 15. Plazas limitadas.

### XXV PEREGRINACION A TIERRA SANTA

Como en años anteriores también este año la Junta Nacional Española de Peregrinación organizará del 24 de Abril al 26 de Mayo y presidida por un Rvdmo. Prelado, su XXV Peregrinación Nacional a los Santos Lugares, visitando: Marsella, Milán, Venecia, Brindisi, Alejandría, Beirut, Baalbeck, Damasco, Amman, Jerusalén, Belén, Nazaret, Tiberiades, Monte Tabor, Río Jordán, Mar Muerto, Atenas, Nápoles, Roma, Génova, Niza.

A los interesados les facilitarán toda clase de informes, el Sr. Delegado Diocesano y la Junta Nacional de Peregrinaciones. Calle Desengaño núm. 22. Teléfonos: 2-21-33-90 y 2-32-44-23. Madrid -13.

### ESCUELA PROFESIONAL DE COMERCIO

Se pone en conocimiento de los alumnos de esta Escuela que la matrícula Libre para la próxima convocatoria de Junio, se efectuará en este Centro durante todo el mes de Marzo.

En el Tablón de Anuncios se hallan de manifiesto los requisitos necesarios para su formalización y el CUADRO DE ADAPTACION para los alumnos del Peritaje Mercantil, Plan de 1953, al

## METROPOL

HOY  
«ATRACO SIN HUELLAS»

TONY CURTIS  
JULIE ADAMS

En el mismo programa:  
TODAS LAS MUJERES QUIEREN CASARSE  
SHIRLEY MAC LAINE  
DAVID NIVEN

Cinemascope - Metrocolor

AUTORIZADO MAYORES

de 1956, aprobado por Orden Ministerial de 30 de Enero del año en curso.

María Luz Galicia... una estrella que en vez de orientar hace perder 'a brú'u'a



## ELLA Y LOS VETERANOS

MARIA LUZ GALICIA  
JAVIER ARMET  
JESUS TORDERIAS  
JUAN CALVO

Dirigida por RAMON TORO

La última batalla librada por cuatro veteranos en defensa de una CHICA BALUARTE

PROXIMO JUEVES

RIALTO ORIENTAL DORADO VICTORIA

HOY

¡El éxito del año!  
REGRESO A PEYTON PLACE



GREGORY PECK  
DAVID NIVEN  
ANTHONY QUINN

## LOS CAÑONES DE NAVARONE

STANLEY BAKER - ANTHONY QUAYLE  
IRENE PAPAS - GINA SCALA - JAMES DARREN



PALMA DE MALLORCA, CAPITAL DE LAS BALEARES

Gobierno Civil de Ealeares

VISITAS

En la mañana de ayer y en su despacho oficial del Gobierno Civil, el Excmo. señor Gobernador, don Plácido Alvarez-Buylla, recibió las siguientes visitas: Excmo. señor don José Morey Gralla, Delegado del Gobierno en Ibiza; don Gabriel Alzamora, Presidente del Fomento de Turismo y don Juan Serra Pons, Alcalde de Ferrerías.

Cronica de Sociedad

Enlace Guach-Gomila

En la iglesia parroquial de San Jaime tuvo lugar el matrimonial enlace de la señorita Elena Gomila Roig y don Mariano Guach Cañas, teniente de Infantería. Ofició la ceremonia el Rvdo. D. Juan Mari, Canónigo de la Catedral de Ibiza.

La novia entró en el templo del brazo de su padre don Pedro Gomila Obrador propietario y el novio del de su madre doña Rosa Cañas de Guach. Les apadrinaron

sus respectivos padres. Testificaron el acta por parte de la novia sus tíos don Jaime Carbonell, propietario; don Jerónimo Roig Binimelis, Licenciados en Ciencias naturales y profesor en el Instituto de Ibiza, sus primos don José Luis García-Faría Vives, teniente de Infantería y don Antonio Colorado Vanrell y por parte del novio lo fueron su primo don Mariano Guach, propietario; don Martín Aleñar, comandante de Infantería; don Antonio Llompart, capitán de la misma arma y don Javier Marín, teniente de Farmacia.

Los invitados fueron espléndidamente obsequiados. Los desposados saldrán para la península.

Petición de mano

Por el Teniente Coronel de Infantería don Enrique Chinchilla y señora y para su hijo don José Chinchilla Villa-Zevallos, aparejador, ha sido pedida a los señores de Hernández Catalá (Don Vicente) la mano de su encantadora hija Constantina.

La moda quedó fijada para la próxima primavera.

Bautizo

El pasado domingo en la Iglesia parroquial de Andraitx y de manos del Vicario de la misma, don Agustín Serra, recibió el Sacramento del Bautismo, una preciosa niña, su primogénita, hija de los esposos don Bartolomé Balaguer Calafell y doña Francisca Alemany Parets, a la que se impuso el nombre de Jerónima.

Apadrinaron a la neófita D. Gabriel Alemany Parets y doña Bárbara Bauzá Rullán. Nuestra enhorabuena.

Natalicio

El hogar de nuestro buen amigo el abogado y gestor don Juan Torrente Blanch y esposa, doña Concepción Coll López-Pinto se ha visto alegrado con el nacimiento de una preciosa niña, su primogénita, que en las aguas bautismales ha recibido el nombre de María Concepción.

Fueron padrinos de la neófita sus abuelos don José Torrente García y doña María Luisa López-Pinto de Coll.

A todos nuestra cordial felicitación.

Vialeros

Para asistir a un curso sobre aplicación del convenio colectivo sindical en la Industria Textil Algodonera, ha salido para Barcelona el Ingeniero Textil don Jaime Riutort Catalá, Presidente de la Sección Económica del Sindicato Provincial Textil de Baleares.

El Obispo de Mallorca presidió las honras fúnebres en sufragio del alma del Ecónomo de Inca

La ciudad ha vivido jornadas de auténtico dolor

INCA (Por teléfono, de nuestro corresponsal, JUAN M. PALMA.) Ya dimos cuenta en nuestra última edición del fallecimiento de nuestro querido Ecónomo, Muy Reverendo don Gabriel Buaades Riusech y el profundo dolor que tal acontecimiento había producido, en todas las esferas sociales.

En la tarde del domingo, tuvo lugar el rezo del Santo Rosario y tal vez en ninguna otra ocasión pueda decirse que las naves del amplio templo resultaron insuficientes para cobijar a los inmensos y a los numerosos amigos de la familia del finado llegados de toda la isla.

Presidió la ceremonia el Excelentísimo y Rvdmo. Sr. Obispo de Mallorca y junto a él las autoridades de la ciudad, formadas por el Alcalde, el Juez de Primera Instancia, el Comandante Militar y el Teniente Coronel Jefe de la 244 Comandancia de la Guardia Civil. En representación del clero local, figuraba el Vicario don Luis Estelrich y seguía después la representación familiar. Puede decirse, sin temor a equivocaciones, que se sumó al justo dolor la ciudad entera. Debe señalarse que al acto asistieron gran número de representaciones religiosas llegadas de toda la isla, canónigos, ecónomos, vicarios y sacerdotes, así como una representación de seminaristas. Las ordenes religiosas de la ciudad estaban totalmente representadas así como los estandartes y miembros de todas las asociaciones religiosas masculinas y femeninas.

EL FUNERAL

Tuvo lugar anoche con el mismo fervor que los actos reseñados. Ofició el Vicario General de la Diócesis, Ilmo. Sr. D. Francisco Payeras, hijo de Inca, actuando de presbítero asistente

el Rvdo. P. Miguel Colom, de la T. O. R., Superior de la iglesia de San Francisco de Inca y de diácono y subdiácono, respectivamente, el Rvdo. don Miguel Amer, Profesor del Seminario, también hijo de Inca, y el Reverendo don Juan Lliteras, vicario de la Parroquia. Igual que el día anterior, fue numerosísima la asistencia de sacerdotes y la función fue presidida por las autoridades locales.

Desde estas columnas, enviamos a sus familiares todos, así como al clero parroquial y órdenes religiosas de la ciudad, el testimonio de nuestra condolencia yuplicamos al Altísimo que conceda al alma del difunto el premio reservado a los justos.

Sobre casilleros para la correspondencia

Ante las consultas que se vienen formulando sobre modelos y particularidades de casilleros domiciliarios para la correspondencia, se informa al público que la Dirección General de Correos ha aprobado unas amplias instrucciones en las que se recoge tanto la absoluta libertad de fabricación y venta de estos casilleros como todas las características de los mismos, determinándose igualmente las dimensiones mínimas que aquéllos han de reunir.

Todas las personas interesadas en este asunto, pueden solicitar por carta dirigida a la Sección 2.ª de Correos, Madrid, ejemplares de dichas instrucciones editadas por la Dirección General de Correos con gran profusión y que serán enviadas a los solicitantes de manera absolutamente gratuita.

5.000 pesetas por un vestido de papel

Es el premio que puede ganar cualquier señorita en el concurso de «Trébol»

Para los próximos sábado y domingo se anuncia en el Salón Trébol la celebración de un original concurso de vestidos de papel, un concurso que ha despertado el natural interés, ya que aquel vestido que sea elegido como el mejor está dotado de valiosos premios, entre ellos uno en metálico, importante la cifra de 5.000 pesetas.

El precio es codiciado por su cuantía.

El sábado por la noche, en el transcurso de una grata fiesta, se procederá a la presentación de las señoritas concursantes. Y el domingo por la noche, también en «Trébol» y en el transcurso de otra fiesta, se procederá a la proclamación del vestido vencedor, para lo cual se ha constituido un Jurado competente.

De seguro que salón «Trébol» se verá muy concurrido, tanto un día como el otro, pues sabemos que se van a presentar verdaderas obras de arte, en este difícil arte que es el confeccionar un vestido, valiéndose sólo del papel. No todos los días se ofrece un simpático espectáculo como el que ha de tener lugar en los próximos sábado y domingo en el citado Salón, donde podrán inscribirse hasta el próximo viernes también podrán formalizarse las mismas llamando al teléfono 12353.

El anuncio de este Premio ha hecho que hayan sido muchas las señoritas que se hayan dirigido a la dirección de «Trébol» solicitando detalles para participar en este certamen, en el cual pueden lucirse nuestras primeras figuras de modistería, ya que el gasto nunca puede ser elevado y sin embargo

III CRAN CONCURSO CHIQUITO Baile infantil de disfraces SALON PIRATA DEL HOTEL BAHIA PALACE

Proximo jueves a las 5 de la tarde

10 premios a los mejores y originales trajes 3 premios a las mejores parejas Veá os en los escaparates de «CHIQUITO»

El Fomento del Turismo, concede un regalo al mejor traje de payesa mallorquina

Se obsequiará a todos los niños con una botella de colonia infantil «BENJAMIN»

Obsequios a todos los niños y toda la fantasía de los cuentos de hadas para la ilusión de los pequeños ¡¡Algo extraordinario!! MERIENDA Reserve sus tickets en CHIQUITO y HOTEL BAHIA PALACE

¡¡IMPACTO!! EL ESTRENO DE AYER EN SALA AUGUSTA TELEF. 11008



El manantial DE LA DONCELLA DIRIGIDA POR Ingmar Bergman Sobrecogió al numeroso público que se congregó en dicha Sala para admirar las primicias de esta nueva producción del genio INGMAR BERGMAN

Una máquina española para el mercado mundial REEFREY

CASA BUADES ANTONIO BUADES FERRER S. R. L. CALA ROSSELLI, 82 - 2.ª CALLE DEL XII - JARVIS

AUXILIAR TECNICO PRECISA LA JEFATURA DE OBRAS PUBLICAS C/ M SANTANDREU, Nº 1 PALMA

RECETA MULTI-BAT

Nº 14 GRANOS DE SAUCO SOPA FRIA 750 gr. de granos de sauco despezonados, la cáscara de la mitad de un limón, 1/2 litro de sidra, 1/4 de litro de agua, 5 cucharadas de azúcar, 2 cucharadas de harina de patatas. Se amasa bien los granos de sauco con el Multi-Bat (disco batidor) que antes han sido hervidos blandamente en agua junto con la cáscara de limón y el azúcar. Se vuelve a cocerlo otra vez, añadiendo la harina de patatas, mezclada con agua. Luego se deja enfriarse bien el jugo, añadiendo bajo amasar con el Multi-Bat (disco batidor) la sidra. Contra envío de este anuncio a Pº de Gracia nº 33, BARCELONA (7), recibirá gratuitamente un recetario completo.

Transportes SIMO L. OTOCARROS T. 12515

¡Por sólo 98 pesetas! Epistolario y REDACCION de Documentos Por el abogado ANTONIO DE ARMENTERAS Prólogo de D. JOAQUIN CALVO SOTELO de la Real Academia Española (3.ª edición) ¡¡SEPA REDACTAR TODA CLASE DE CORRESPONDENCIA, CONTRATOS Y DOCUMENTOS OFICIALES!! Extracto muy somero del índice, que en el libro ocupa doce páginas: Cartas familiares y comerciales. Tarjetas. Felicitaciones. Invitaciones. Tratamientos. Impresos. Contratos de compraventa. Traspasos. Pagares. Ventas a plazos. Préstamos. Estatutos. Etcétera, etc. Licencia de caza. Uso de armas. Pasaportes. Guías. Certificados de pobreza. Obras. Fachadas. Catastro. Gobierno Civil. Todo lo del Ayuntamiento. Trabajo e Industria. Contribución. Registro. Hacienda. Laborales. Sueldos. Despidos. Actas. Recursos contra Caja Nacional. Vejez. Montepío. Previsión. Pensiones. Subsidios. Enseñanza. Registro Civil y Mercantil. Objspado. Judiciales. Juicio de faltas. Depósito de mujer casada. Fincas. Desahucios. Subastas. Deslindes. Amojonamiento. Derechos Reales. Testamentos. Embargos. Protestos. Demandas. Impuestos renta. Contratos para casas veraniegas o temporada. Denuncias. Estafas. Etc. etc. ¡CUALQUIER GESTION LE COSTARA EL DOBLE DEL VALOR DE ESTA GRAN OBRA! PRECIO (franco envío): 98 PESETAS CUPON - PEDIDO Don ... calle ... Población ... Provincia ... desea la envíen a REEMBOLSO de 98 otas, o a PLAZOS de 110 pts. (el primero de 50 pts. y dos mensualidades de 30 pts.), la obra «EPISTOLARIO Y REDACCION DE DOCUMENTOS». Táchese lo que no interese; imprescindible consignar el empleo en los pedidos a plazos. B. Recorte, llene y envíe este cupón, escribiendo con MAYUSCULAS sus datos personales, a ENCICLOPEDIAS DE GASSO. - Sección 10.ª - Via Layetana, 153. BARCELONA - 9.



UN CONCURSO NACIONAL DE INFORMACIONES DE ESPAÑA

LOTEO NACIONAL

Lista de los números premiados en el sorteo celebrado en Madrid en el día de ayer

El Sr. Iturmendi inaugura el Palacio de Justicia de Santander

Santander, 26. — El Ministro don Antonio Iturmendi, ha inaugurado esta mañana el Palacio de Justicia de esta capital. El señor Iturmendi fue recibido por las autoridades de la provincia; el jefe de la inspección central de Tribunales, don Enrique García Montero; el Director General de Justicia, don Vicente González García; el Presidente de la Audiencia Territorial de Burgos, don Andrés Basanta, y otras personalidades. El Obispo de la Diócesis efectuó la bendición. A continuación, el Ministro de Justicia impuso diversas condecoraciones y pronunció unas palabras en las que resaltó la preocupación del Jefe del Estado y su Gobierno por dotar a la Administración de Justicia, de instalaciones decorosas.—Cifra, VISITA AL SR. CANOVAS

Funerales por Don Alfonso XIII y demás Reyes de las dinastías españolas

SE CELEBRARAN MAÑANA, EN EL MONASTERIO DE EL ESCORIAL. Mañana, día 28, a las 11:30 de la mañana, se ocliarán en el Real Monasterio de San Lorenzo de El Escorial, solemnes funerales por el alma de S. M. don Alfonso XIII y de los demás Reyes de las dinastías españolas, organizados por el Gobierno conforme a lo dispuesto en el decreto de 27 de Febrero de 1943.

Un menorquín, Capitán mercante a los 22 años

POSIBLEMENTE, ES EL MAS JOVEN DE ESPAÑA. Ciudadela (Menorca), 26. — Superados los exámenes de la XXV promoción de capitanes de la Marina Mercante, celebrados recientemente en Madrid, ha aprobado con el número 7, don Antonio Irlay Llopis, natural de Ciudadela. Tiene 22 años de edad y se cree que es el capitán de barco más joven de España. Comenzó sus estudios en la Naviera Aznar y obtuvo el título de piloto y a continuación el de tercer oficial. De segundo oficial Ontarion en el cual terminó las prácticas de oficial. En sus años de práctica, el señor Irlay Llopis ha visitado las cinco partes del mundo.—(Cifra).

El Dr. Jiménez Díaz, aquejado de una insuficiencia coronaria

LA ENFERMEDAD NO REVISTE LA GRAVEDAD QUE SE TEMIO EN PRINCIPIO. Madrid, 26. — El ilustre doctor D. Carlos Jiménez Díaz se vio aquejado esta madrugada por una insuficiencia coronaria que, por fortuna, no ha provocado lesión importante. Después de atender al financiero D. Juan March, herido ayer en accidente automovilístico en las cercanías de Madrid, el doctor Jiménez Díaz abandonó la clínica de la Concepción, de la que es Director, y se trasladó a su domicilio ya de madrugada. Le sobrevino, inesperadamente, la dolencia de la que, por fortuna consiguió restablecerse. Ahora guarda cama, atendido por varios de sus alumnos y ayudantes, que siguen cuidadosamente el favorable proceso de la enfermedad, que no reviste la gravedad que en principio se temió.—Cifra.

AMERICANAS SPORT. Elija la suya entre más de 150 dibujos en PEQUEÑAS GALERIAS (junte al Cine Actualidades)

LA CATALANA. Compañía de Seguros. Garantiza la Responsabilidad Civil de los garages como depositarios de los vehículos confiados a su custodia

Table with multiple columns containing lottery numbers and prize amounts. Includes sub-sections for 'Primer premio', 'Segundo premio', etc., and a 'RETA' section at the bottom.

RETA. Además de los números expresados en esta lista, han sido agraciados con el reintegro de 150 pesetas cada uno, todos los billetes que terminen en 4, 6, a excepción del que ha obtenido el premio mayor

Table with multiple columns containing lottery numbers and prize amounts, continuing from the previous table.



ESTA ES LA CRONICA NEGRA DEL PERIODICO: SUCEOS

La P. I. C. en acción



Detención de nueve delincuentes habituales

AUDIENCIA PUBLICA

Un juicio lacrimógeno

No es pura fórmula querer des tacar en esta crónica, que recoge diversos servicios llevados a cabo en los últimos días por agentes de la Policía Gubernativa, a ese grupo de hombres, estupendos investigadores, que componen la plantilla de la B. I. C. en Palma y que en una labor callada, pero de lo más efectiva, han logrado la detención de nueve delincuentes habituales autores de numerosos robos y hurtos, realizados en la ciudad y sus inmediaciones, por un valor total aproximado a las 100.000 pesetas. Y porque estimamos que merece poner de relieve la sagacidad y competencia de esos inspectores, es por lo que queremos llamar la atención del lector sobre una particularidad que se da en todos y cada uno de los servicios que reseñamos el que les ha bastado partir de unos muy simples pistas, de leves indicios, para que cada caso haya sido resuelto eficazmente.

Hab an cometido robos y hurtos por un valor total aproximado de 100.000 pesetas

traba tomando el sol y bañándose la súbita danesa Hyben Strandnes. Su ropa de vestir, efectos personales y el monedero con 3.000 pesetas y un billete de 10 dólares lo había metido en un saco de mano. Cuando la turista se dispuso a abandonar la playa, se dio cuenta de que aprovechando un descuido suyo alguien le había robado el dinero. Presentó la denuncia del hecho en la Comisaría y declaró que al comentar con un joven español, desconocido para ella, que pasaba por Illetas lo que le había ocurrido, aquel manifestó que recordaba haber visto a un individuo que se ausentó de la playa en una motocicleta y que bien pudiera ser el ladrón. Los inspectores encargados de este servicio tras activas gestiones lograron localizar al jo-

ven que de tal forma había informado a la extranjera y en base de los datos personales que del sospechoso facilitó a los agentes de la B. I. C. éstos lograban, después de minuciosas investigaciones, identificarle resultando ser Perpetuo Parrilla Checa, delincuente profesional, quien sometido a interrogatorio, confesó ser el autor del robo denunciado.

BUSCANDO TRABAJO "HALLO" UN RELOJ

A la cocina de un hotel, sito en Son Alegre, llegó un individuo buscando trabajo. Se marchó sin conseguir su propósito. Un día después, el cocinero de aquel hotel echó a faltar el reloj de oro, recuerdo de familia, que valoraba en 3.000 pesetas. Hizo la denuncia pertinente y manifestó que no sospechaba se hubiera apoderado del reloj ninguno de sus compañeros de trabajo y si el individuo que había visitado la cocina. Apenas si del presunto "caco", pudo facilitar detalles personales, pero ello no fue óbice para que los inspectores, tras visitar bares, restaurantes económicos y otros establecimientos similares, dieran con Angel Benavente García, con antecedentes por hurtos y por invertido. En su poder se halló el reloj.

DESAPRENSIVAS

La declaración de Antonio González Cano en la Comisaría, a donde acudió para denunciar le habían sido robadas alhajas que valoraba en unas 3.000 pesetas, fue muy sencilla. Su hija se encontraba indispuerta y un practicante había de ponerle unas inyecciones. En compañía de dos mujeres que conoció en un bar de la calle de Las Monjas se dirigió a su domicilio y mientras el sanitario atendía a la enferma, una de aquellas mujeres se ausentó de la habitación donde estaban todos. Luego, cuando se quedó con su hija, notó a faltar de un cajón del armario ropero las joyas que allí guardaba.

En una pensión palmesana dió la Policía con tan desaprensiva mujer, que resultó llamarse Margarita Rosinál Far, habitual en la delincuencia, la que se hallaba en compañía de otra delincuente, Rosa Navarro Bañón. Se recuperaron las joyas que, en realidad, su valor no es de 3.000 pesetas, sino que más bien se acerca a las 10.000.

LADRONES A HORA FIJA

Desde hace unos tres meses las denuncias muy similares todas, iban llegando a la Comisaría. En pleno día, casi siempre entre las trece y las quince horas, los cajones de los mostradores de muy diversos establecimientos e incursas palmesanas eran aligerados del dinero que en ellos se guardaba. Hacé unos días el conductor de un camión de repartos abandonó el vehículo para hacer entrega de la mercancía en un establecimiento de la calle Blanquería. Al regresar al vehículo se llevó la desagradable sorpresa de ver que del interior de la cabina había desaparecido una cartera en la que guardaba 4.000 pesetas. Como todo había ocurrido en unos minutos, el conductor pensó que no podía estar muy lejos el ladrón y realizó una desesbier-ta por los alrededores. Dos individuos le infundieron sospechas y, en busca de ayuda se dirigió a un caballero que por allí pasaba. Afortunadamente aquella persona se trataba de un agente de la Policía Armada que vestía de paisano por estar franco de servicio. Cuando este representante de la autoridad se dirigió hacia los sospechosos, éstos emprendieron la huida y fueron a esconderse en un taller de motocicletas enclavado en la calle de Julián Alvarez. Pero de nada les valió la estratagemma, ya que el Policía les descubrió, procediendo a su detención. El dinero lo llevaba uno de ellos, pero la cartera ya la habían tirado en una cloaca.

En la Comisaría y por sufrir diversas contradicciones en el interrogatorio, los inspectores consiguieron que desmascaran a otros compinches, autores, con ellos, de los robos denunciados y que alcanzan el número de treinta, dándose la circunstancia de que en algunos de los establecimientos habían robado en dos ocasiones distintas; por ejemplo, en un almacén de patatas de la calle Herrera, de donde se llevaron hasta 17.000 pesetas. Y precisamente en el taller de motos donde fueron a esconderse, también habían robado unas mil pesetas. Los encartados en estos robos, son: Nicolás de Orbe Alfonsea, apodado «El Chirri»; José Pacheco del Campo; Manuel Salmerón Martínez y Miguel Ribot Mas. El total del dinero robado por estos «puntuales cacos», asciende a una 60.000 pesetas.

«PRESTIMANO»

Por el empleado de un hotel ra-

dicado en Porto-Pi fue presentada denuncia de notar a faltar en diversas ocasiones cantidades de dinero que guardaba en el cajón de una mesa. Añadió que el autor de las fechorías debía emplear ganzaña o llave falsa, ya que nunca fue violentada ni la cerradura ni el mueble. Los inspectores reconocieron el lugar y después de muy laboriosas informaciones e investigaciones, procedieron a la interrogación del vigilante del establecimiento. No tardaba éste en verse acorralado y confesó ser él quien hacía «volar» el dinero. No usaba más instrumental que su propia mano, la que introducía en el cajón por la parte posterior, ya que éste no llegaba hasta el tope de la mesa. De esta forma iba «estirando» billetes hasta alcanzar la suma, en las distintas ocasiones, de 4.000 pesetas.

Con los citados también han sido detenidos otros cinco individuos reclamados por distintos Juzgados. Y así termina la cadena de brillantes servicios que en estos últimos días ha culminado la B.I.C. palmesana.

Choca el rápido Madrid-Irún con un mercancías

5 heridos

Pamplona, 26. — Cinco personas resultaron heridas, aunque afortunadamente ninguna de ellas de gravedad, al chocar el rápido Madrid-Irún con un tren de mercancías, que hacía maniobras en las inmediaciones de la estación de Castejón.

El conductor del rápido al percibirse de la inminencia del choque, redujo la velocidad del convoy cuanto le fue posible, con lo que evitó unas más graves consecuencias del accidente.

Resultaron heridos Aurora Fernández Jiménez, vecina de Tarazona; Máxima Parreda Vaquero, de Zaragoza; Emilio Víctor Miguel, de Cebadosa (Soria); el jefe del tren de viajeros Teodoro Guinea Santamaría, vecino de Bilbao, y el electricista Agustín Mediano Ruiz, vecino de Logroño, todos los cuales fueron asistidos en el botiquín de la estación.

A causa del accidente, tanto el rápido de Bilbao a Zaragoza como el de Irún a Zaragoza, salieron de la estación de Castejón con dos horas de retraso. — Cifra.

Sautier Cesaseca, al igual que Picasso, tiene sus seguidores. Pues no faltaba más. Cuando parecía haberse extinguido totalmente la «resaca» producida en miles de espectadores a causa de la representación teatral de «Las dos hermanas», he aquí como a través del juicio celebrado ayer en la Audiencia, se consiguió avivar el fuego del más «sautiereseo» de los sentimentalismos.

José —procesado en esa causa— tiene, como muchos, uno de los más grandes vicios que de no existir una mano providencial, acabará con el mundo. A José le gusta el fútbol, y con esto queda dicho casi todo. En el día de autos, mire usted que casualidad, se disputaba un partido de fútbol de primera división en nuestra ciudad. Y como lo primero es lo primero —y a nadie a este axioma se le ocurra darle vueltas—, José, al que le faltaba dinero para adquirir su correspondiente entrada, quiso asistir al partido por lo menos espiritualmente. ¿Solución? Pues ir a la ceja de un transistor, que como el lector sabe, es la última invención infernal de nuestro tiempo, dedicada exclusivamente a estropeararnos la siesta, a fastidiar al vecino en la playa, a la emisión callejera de grotescos seriales... y también a hacernos, queridos que no, escuchar el «carrusel». Esta última «utilidad» fué la que realmente «inutilizó» a José por espacio de varios meses en la cárcel. José, nuestro aficionado de turno, con objeto de saber los resultados de la competición deportiva, se le ocurrió robar un transistor; pero lo curioso del caso es que el robo lo realizó nada

mejor que en casa de su tía Dolores.

La tía Dolores no vacila: —Se, señor Fiscal, la pena que se le solicita (seis años, por ser reincidente), y el hecho de ser mi sobrino no me impide el pedir justicia. Unas vecinas mías me comunicaron la sustracción hecha por José en mi casa, mientras ésta se hallaba deshabitada por estar yo y mi familia de excursión. Mi denuncia es justa.

La defensa tampoco vacila: —No se encuentra usted enemistada con su sobrino por motivos de herencia?

—No le tengo ningún odio por ello.

Llega el momento del informe, y con él vino «debacle». El procesado, ante los razonamientos sentimentales y de orden familiar pronunciados por su abogado defensor, rompió a llorar amargamente. Se estableció un diálogo expresivo entre abogado y procesado muy difícil de superar, creciéndose de tono el defensor a medida que acrecia el mar lacrimógeno del procesado. «Además, adujo la defensa, tengamos en cuenta que José frecuentaba periódicamente la casa de sus tíos, y nunca el hecho puede calificarse de robo» El llanto del procesado se contagió hasta entre los mismos espectadores, teniendo no pocos que recurrir al pañuelo para enjugar sus lágrimas.

Un dramón padre del transistor, amigo lector, y sin la participación en juicio del Sr. Casaseca, que es lo bueno.

CELSUS

LA GUAYRA (VENEZUELA) SAN JUAN (PUERTO RICO) MIAMI - Fort-Lyons (EE. UU.) VIA FUNCHAL - TENERIFE - CURAÇAO T/N Próximas salidas de Vigo: "SANTA MARIA" MARZO 20 MARTES 24 ABRIL 1 JUNIO 13 JULIO 14 AGOSTO 18 SEPTIEMBRE 20 OCTUBRE 23 NOVIEMBRE Rapidez Seguridad Confort. Pasaje en LUJO - PRIMERA - SEGUNDA - TURISTA Carga GENERAL y en FRIGORIFICOS Compania COLONIAL de Navegación AGENCIA GENERAL EN ESPAÑA Soaquin Soredo, S.A. MONTERO NIOS, 38 VIGO TELEFONO 13225 Y AGENCIAS DE LA COMPAÑIA Y DE VIAJES DE ESPAÑA Y EXTRANJERO

SE VENDE HOTEL en lo mejor de Palma, propio ampliación. Dirigirse por escrito a esta Administración al núm. 172 IMPORTANTE EMPRESA DISTRIBUIDORA ARTICULOS PARA EL HOGAR PRECISA LOCALES COMERCIALES Bien situados, superficie mínima 200 a 250 metros cuadrados. Ofertas acompañadas de planos o esquema del local, al n.º 1025 de Publicidad Gubernativa; Pelayo, 62. — Barcelona—1.

EXTRA RONDEL CHAMPAÑA DE CAVA EL CHAMPAÑA DE RAYMAT, S. A. Image of a man holding a glass and a bottle of Rondelel champagne.

RENAULT presenta su modelo ONDINE Precio f.f. 100.500 ptas. Se admiten pedidos en: CONCESIONARIO TOMAS DARDER HEVIA AVENIDA ALEJANDRO ROSSELLO, 79 - 81 VENTAS A PLAZOS Image of a Renault Ondine car.



LO QUE NOS DIJERON ANOCHÉ NUESTROS CRONISTAS

# EE. UU. y Gran Bretaña WASHINGTON RECIBE A GLENN

## desconfían de Bonn

### TODAS LAS RODILLAS

#### TODO EL MUNDO, PENDIENTE DE LA APOTEOSIS QUE PREPARA NUEVA YORK

Se habla de una entrevista secreta entre el embajador alemán y Kruschew

También se dice que la U. R. S. S. ha ofrecido a Adenauer un arreglo ventajoso de la cuestión de Berlín

**NUEVA YORK** (Crónica, por telex, del corresponsal de PYRESA, Alberto CRESPO).—La desconfianza de los occidentales hacia la República Federal es algo que se manifiesta con cierta periodicidad. De nuevo han hablado los periódicos ingleses de una entrevista secreta del embajador alemán en Moscú con Kruschew —nada menos que de dos días de duración— en la residencia de descanso del jefe soviético en el Mar Negro y otra vez se dice que la URSS ha ofrecido a la República Federal un arreglo del problema de Berlín verdaderamente ventajoso. Siempre por supuesto que este país acepte las negociaciones directas con Rusia.

**LAS VENTAJAS OFRECIDAS POR RUSIA**  
Las ventajas ofrecidas por la Unión Soviética en una solución bilateral de los problemas pendientes las recoge hoy el periódico «Abendpost» y son las siguientes: «Tratado de paz con los dos estados alemanes; renuncia soviética al pago de reparaciones de guerra; creación de un nuevo estatuto cuatripartito para el Berlín occidental que garantice su vinculación a la República Federal y la libertad de comunicaciones y, por fin, demolición del llamado «muro de la vergüenza». Pero esto, como digo, son rumores puestos en circulación por la prensa británica y que aquí ha producido una gran impresión. Por lo pronto el ministerio de Asuntos Exteriores se ha visto obligado a desmentir la noticia en una nota muy seca donde se asegura que el embajador en Moscú no ha abandonado la capital y que por lo tanto es falso cuanto se refiere a una entrevista secreta con Kruschew y a las supuestas proposiciones soviéticas.

**WASHINGTON NO TIENE CONFIANZA EN BONN**  
Para aumentar el malestar causado por todo esto, publica hoy el periódico de Hamburgo «Die

Welt» una crónica de su corresponsal en Washington, Von Borch, que califica de «tensas» las relaciones germano-norteamericanas. Al parecer el Gobierno de Washington no tiene hoy la confianza que antes tenía en la política de Bonn. Se cree allí que el Canciller Adenauer no se muestra tan seguro de sí mismo como antaño y que esta inseguridad ha dado lugar a una especie de desdiseño de la opinión pública alemana. A juicio de los gobernantes norteamericanos el nuevo ministro alemán de Asuntos Exteriores señor Schroeder, es un hombre de contornos poco definidos, con el que el trabajo entendiéndose y colaborando. En Washington se tiene la impresión de que actualmente la política del Gobierno Federal va un poco a la deriva y que el Canciller no la puede controlar. Parece cierto efectivamente que las relaciones germano-norteamericanas han llegado a un grado de tensión sin precedentes. Sin embargo no creo que esta tensión haya llega-

do todavía a la opinión pública. Por el contrario me parece que nunca se han sentido tan seguros como ahora los alemanes de la política norteamericana y así se lo han demostrado a lo largo de tres días al hermano del presidente Robert Kennedy.

**RECELOS NORTEAMERICANOS**  
Tal vez los recelos norteamericanos le vengan por una parte de la política exterior indecisa de Bonn durante los primeros meses de actuación del nuevo Gobierno de coalición y de otro de la sorprendente propuesta lanzada por el doctor Adenauer para dar por terminados los sondeos del embajador Thompson en Moscú y sustituirlos por una conferencia de los cuatro ministros de Asuntos Exteriores. Propuesta que produjo en Washington y en Londres bastante desagrado. Luego están por añadidura los rumores acerca de las andanzas moscovitas del embajador alemán doctor Kroll y de sus conversaciones secretas con Kruschew.

**NUEVA YORK** (Crónica, por telex, del corresponsal de PYRESA GUY BUENO).—Un cuarto de millón de exuberantes americanos y americanas —incluidos 130.000 niños cuyo entusiasmo no quedó enfriado por la forzosa movilización— dieron ayer en Washington recibimiento triunfal al Coronel Glenn, cuando el cosmonauta se trasladó desde la Casa Blanca al Congreso, donde iba a dirigir la palabra a una sesión conjunta de los representantes del soberano pueblo. Mientras tanto Nueva York se prepara para dar, a su vez, pasado mañana jueves, al héroe nacional una acogida sin casi precedentes en los anales de los Estados Unidos. Los neoyorquinos suelen manifestar su entusiasmo en las grandes ocasiones tirando toneladas de papel —afortunadamente roto en trocitos pequeños— desde las ventanas de sus altos rascacielos. Se asegura —que desde aquel desfile triunfal que señaló el final de la guerra pasada— jamás se habrá echado tanto papel, desde las

impresionantes torres de cemento armado que transforman las avenidas de esta capital en una especie de gran Cañón del Colorado.

**HASTA LAS RODILLAS**  
«El papel llegará hasta las rodillas de los peatones», me cuenta con entusiasmo una bonita mecanógrafa, mientras empieza a hacer tripas una gufa de teléfonos. ¿Cuánto tiempo permanecerá tanto papel acumulado en las calles y calzadas de la capital? Me temo que tendremos vestigios de gloria para bastantes días, pues Nueva York no es una capital que pegue de excesiva limpieza. Y no es que falten máquinas para regar, barrer y recoger la basura. Al contrario, hay aquí unas máquinas fabulosas como dinosaurios que lo digieren todo. Suellen, por cierto, pasearse estos dinosaurios mecanizados por las calles de Nueva York durante las largas horas de la noche como si fueran noctámbulos madrileños. Su cometido es, literalmente, comer y digerir basura. Durante toda la noche se oyen ruidos de masticación de trituración y digestión que ponen los pelos de punta y los nervios a flor de piel. Lentamente estas fabulosas máquinas avanzan por las calles de la capital devorando los cubos de basura que los habitantes han depositado al borde de las aceras, dirigiéndolos sobre el lugar antes de proseguir el camino hacia nuevos banquetes.

Pues bien, a pesar de tanta y tan extraordinaria maquinaria Nueva York no logra lavarse del todo la cara. Lo que aquí falta, en efecto, son hombres dispuestos a conducir los monstruos de acero. Mas si Nueva York se prepara a recibir a Glenn como si se tratara de un emperador romano (más lo del papel) y si el pueblo sigue paladeando el dulce zumo que rezuma el fruto de la conquista del espacio, no todo es sol en el cielo americano. Alguna que otra nubecilla que bien pudieran convertirse en nubarrón se están acumulando en el horizonte nacional e internacional. En el nacional los demócratas están reivindicando para sí la gloria del éxito de Glenn como consecuencia directa de la Administración kennediana y su reivindicación está causando recelosa irritación en el ala republicana que pesa semejantes pre-

tensiones en la balanza de las posibilidades electorales.

**DIFERENCIAS ANTE LA CUMBRE**  
En el horizonte internacional la diferencia que se manifiesta ahora entre la actitud británica y americana sobre la cuestión de la «cumbre» y de Berlín revela la existencia no solo de criterios diferentes sino sobre todo también de la presencia de un peligro que la Gran Bretaña parece observar con mayor intensidad que los Estados Unidos. Londres quiere reanudar el diálogo con Rusia sobre primero, Berlín; segundo, la suspensión de experimentos nucleares y tercero el desarme (por este orden) y en ello no tanto porque mister Macmillan confía en alcanzar un acuerdo con el señor Kruschew cuanto para evitar que los problemas planteados adquieran cariz crítico. Washington en cambio, sólo concibe el diálogo con Moscú si hay razones para suponer que pueda desembocar en algún acuerdo concreto.

**EL DIALOGO PUEDE FOMENTAR EL RECELO**  
Como quiera que no se vislumbra semejante posibilidad, por ahora la Casa Blanca es reacia a entablar negociaciones con Rusia y ello no sólo porque no existen a su juicio dichas posibilidades de éxito sino porque el diálogo podría tener como consecuencia fomentar el recelo de los aliados (especialmente el alemán) e inducirles a explorar a su vez las avenidas del compromiso directo con Rusia. Si Rusia teme, pues, que de no hacerse nada por parte occidental el mundo corre el riesgo de tener que hacer frente a una crisis más aguda, Washington en cambio parece no temer que de hacer algo sólo se precipite el desmoronamiento de la NATO. El delegado soviético de las Naciones Unidas, señor Zorin, echó ayer por la mañana en el curso de una conferencia de prensa un poco de luz sobre el desarrollo de las presentes negociaciones entre bastidores al declarar que las varias propuestas hechas por Rusia para dar con una solución del problema de Berlín que satisfaga por igual a ambas partes han sido rechazadas por los Estados Unidos. Y el delegado soviético añadió que la situación actual encierra peligro.

## EL HERMANO DE KENNEDY CONQUISTO LA SIMPATIA DE LOS BERLINESES

200.000 BERLINESES LE MANIFESTARON SU SIMPATIA UNA PANCARTA DECIA: «NO NOS DEJEN SOLOS»

«Si sois nuestros hermanos, ¿cómo vamos a abandonaros?», contestó Robert Kennedy en su emotivo discurso

**BERLIN** (Del corresponsal de PYRESA, Peter BENDEN).— Simpatía personalida de este matrimonio, joven, abrumado por el protocolo y desconcertado ante las personalidades de las que son huéspedes. Los berlineses han visto hoy la imagen de un Ministro de Justicia excesivamente joven, sonriente, sin malear por la política y, por tanto, volcándose completamente, sin reservas mentales, en cada palabra que ha salido de sus labios, sin valorarlas con gestos espectaculares. Al lado de Willy Brandt, Alcalde-Gobernador de Berlín, cada día más dentro de su papel de gran hombre político, Bob Kennedy parecía un escolar recibiendo un premio de buena conducta.

Ya en Tempelhof, apenas descendido del avión, el hermano del Presidente americano se conquistó las simpatías de los cientos de invitados presentes y de los miles y miles de televidentes con una serie de espontáneas iniciativas.

**SINCERIDAD Y SENCILLEZ**  
Primero no tenía la menor idea de los honores militares y al pasar la revista a las formaciones alemanas y americanas que formaban ante él, tuvo que ser guiado por el General Clay constantemente —que, una vez más, ha demostrado hoy que es el personaje aliado más popular de Berlín—. Después saludó a los berlineses en un alemán aprendido durante el vuelo y para terminar empujó a su esposa Ethel hacia los micrófonos, para que en el mismo idioma enviara también su saludo al buen pueblo berlinés.

Pero donde mejor se mostró su cualidad de hombre sincero y terriblemente humano —padre de seis hijos, al fin y al cabo— fue durante su visita al muro de la vergüenza, cinco minutos después de su llegada. No se echó las manos a la cabeza, no alzó los brazos desesperadamente, no simuló sorpresa; los ojos muy abiertos, los labios temblorosos, absorto, lo único que pudo confiar a Brandt cuando prácticamente se consiguió arrancarle de la pequeña tribuna desde la que se domina el Patermann-plate fue: «Hay que verlo. Esto no se lo puede contar a nadie. Hay que venir aquí!».

**RECORRIDO TRIUNFAL**  
El recorrido hasta el Ayuntamiento ha sido triunfal, pese al frío y a la nieve que continúa cayendo lentamente. Y ante el Ayuntamiento de la ciudad-isla —un día sólo el distrito de Schoenberg— se ha encontrado Bob Kennedy con cerca de 200.000 berlineses, concentrados respondiendo al llamamiento de su Alcalde. 200.000 berlineses que aplaudían, gritaban su nombre, pedían ayuda, y agitaban sus manos en la esperanza de estrechar las del Ministro.

Kennedy se desentendió del protocolo, y con la única compañía del intérprete se adelantó hacia la muchedumbre contenida difícilmente por la policía. Mientras estrechaba manos y murmuraba palabras de ánimo, el intérprete le iba traduciendo las pancartas «Bienvenido hermano», «La autodeterminación empieza por suprimir el muro», «Berlín, saluda al Coronel Glenn y al pueblo americano», y más cerca los gritos del pueblo: «No nos dejen solos», «Berlín no se vende», Berlín no es una mercancía a nego-

ciar» y «Kennedy, Kennedy...» el «Bob, Bob...» de los estudiantes. La policía como ya lo había hecho dos veces antes, en el transcurso del recorrido, pudo arrancarlo al pueblo y llevarlo hasta la tribuna. Discursos del Alcalde. No hay nada nuevo en el problema de Berlín salvo las amenazas de los corretores aéreos y esa fue la única referencia inédita que pudo hacer Brandt dentro de su discurso. Lo demás, afirmación del espíritu de resistencia de la ciudad y constancia de que «no luchamos sólo por nuestra libertad, ni nos conformamos con ella, sino que exigimos el derecho a la autodeterminación del pueblo alemán, de los 16 millones de seres encerrados dentro del muro».

**PERDIO SU TIMIDEZ**  
Bob Kennedy, visiblemente emocionado, empezó a hablar y por unos momentos perdió toda su timidez. Discurso sencillo, de hombre bueno, pero responsable y con autoridad. Con más años hubiera sido un discurso paternal. «Si sois nuestros hermanos, ¿cómo vamos a abandonaros?». «Los Estados Unidos, no os olvidan; estáis tan seguros como si fuerais ciudadanos de Chicago, de Nueva York, de cualquier estado de la Unión».

«Aquí, aquí edificaremos nosotros, americanos, nuevas industrias, nuevos centros de cultura y de trabajo. Berlín seguirá siendo libre».

En estos momentos los comunistas desde Berlín. Este dispararon varias bombas de palanque con pequeños paracaídas y globos que transportaban banderas rojas. Sólo dos acertaron a caer sobre la muchedumbre congregada para escuchar a Kennedy. Este no se descompuso lo más mínimo, sino que gritó: «Eso es lo único que Mister Ulbricht permite que atraviese sus fronteras; propaganda. Lo que hace falta es que sus ciudadanos gocen de la misma libertad que esos globos».

**HABLA ETHEL**  
La oración duró largo rato. Al terminar, una vez más, Bob Kennedy presentó a su esposa. Las primeras palabras de ésta desaparecieron bajo los aplausos enardecidos del pueblo. Pero docenas de miles de berlineses presentes y centenas de miles de televidentes se llevaron los pañuelos a los ojos al escuchar al intérprete las últimas palabras de Ethel, únicas que el mismo pudo oír: «Que Dios esté con nosotros».

Los berlineses obligaron a todos a mostrarse desde el balcón principal, porque desde la pequeña tribuna no les habían visto bien y fue llamándolos por sus nombres: «Los Kennedy al balcón», «El Alcalde al balcón», y tras una inmensa salva de aplausos: «Clay al balcón». El General sonriente, sombrero en alto, saludó una y otra vez.

Jornada pues de ánimo y conformación. El Embajador extraordinario de los Estados Unidos ha ganado la moción de confianza. Hoy los berlineses creen como decía uno de ellos al terminar la concentración: «Ve usted, si Bob fuera el Presidente en vez de Ministro, las cosas serían de otra manera».

Para el propio Kennedy, Berlín ha sido también una etapa reconfortante después de las insulsas jornadas de orientación jurídica.

## ULTIMA HORA DEPORTIVA

### El «Tenerife» en Palma

Este mediodía se entrenará en el «Estadio Balear»

No será retransmitido por Televisión el desempate Madrid-Juventus

**NO HABRA TELEVISION EN ESPAÑOL**  
París, 26. — La radio y televisión francesa han anunciado que el partido de desempate entre el Real Madrid y el Juventus, que se celebrará el próximo miércoles, en el Estadio del Parque de los Príncipes, será retransmitido en lengua francesa. No se ha llegado a un acuerdo entre la Televisión y Eurovisión sobre el encuentro, pese al hecho de que casi el total de localidades disponibles están vendidas y una parte de las mismas son objeto de especulación en el «mercado negro». — A.H.I.

**FUTBOLISTA ANTE LOS TRIBUNALES**  
Bari (Italia), 26. — Un jugador de fútbol ha comparecido hoy ante los tribunales acusado de «haber causado daño temporal» a otro jugador en el curso de un partido Sandro Salvadore, medio centro del Milán, está acusado de entrar en mala forma al jugador del Bari, Conti, durante un partido entre el Milán y el Bari, en 1960, lo que motivó que Conti sufriera una lesión de rodilla que le tuvo alejado de los campos de fútbol durante tres meses.

Salvadore ha declarado hoy que lesionó a su compañero de juego sin intención por su parte, durante una jugada en la que trataba de despejar un balón. El tribunal interrogó al árbitro y los dos jueces de línea del citado partido, así como a un técnico en medicina, y aplazado la vista hasta el día 9 del mes próximo, ya que han decidido que se les facilite la película del encuentro para verla. — A.H.I.

**LA JUVENTUS EN PARIS**  
París, 26. — Los jugadores y directivos del Juventus han llegado hoy a esta capital e inmediatamente se trasladaron al hotel donde se alojarán durante su estancia.

Los jugadores italianos se muestran muy optimistas ante su partido con el Real Madrid, del miércoles. — A.H.I.

**«VENIMOS A GANAR» DICE BERNABEU**  
París, 26. — «Hemos venido a París con intención de ganar, pero sabemos que éste será uno de los más duros encuentros que hemos jugado», declaró el presidente del Real Madrid, Bernabeu, al llegar la expedición futbolística española al aeropuerto parisiense.

«El nivel de competición de la Copa de Europa se hace cada año más elevado. Sabemos que no podemos triunfar siempre, pero trataremos de hacerlo una vez más este año», añadió el presidente del Real Madrid. — A.H.I.

## BRITISH EUROPEAN AIRWAYS

Necesita varios empleados masculinos administrativos temporeros. Indispensable dominio idioma inglés. Los solicitantes extranjeros precisa estén provistos del Permiso de Trabajo legal. Informes en Plaza Pio XII, 7, Palma. De 10'00 a 12'00 horas.

Need several seasonal male traffic staff. Fluent English required. Foreigners must be in possession of the spanish «Permiso de Trabajo». Particulars: 7 Plaza Pio XII, Palma. From 10'00 until 12'00 hours.

## IMPORTANTE EMPRESA

precisa Agente para Mallorca. Dinámico, relacionado, con dotes de organizador. Ingresos inmediatos garantizados. Puesto de gran porvenir. Escribir con referencias y «curriculum Vitae» al nº 12.434. Balmes, 10. — Barcelona (7).



**SALA AUGUSTA**  
TELEF. 11808  
- HOY -  
UN FILM UNICO!  
**EL MANANTIAL DE LA DONCELLA**  
dirigida por Ingmar Bergman  
**INDISCRETA**  
con INGRID BERGMAN y CARY GRANT (AUT. MAYORES)  
HORARIO  
Indiscreta: 3'00, 6'05 y 9'10  
El manantial: 4'35, 7'40 y 10'45

**TV ANGIO**  
**MORANTA**  
SAN MIGUEL, 15

**DUCHAS ELECTRICAS TERMOS MORANTA**  
SAN MIGUEL, 15

**CAFETERAS Tipo italiano MORANTA**  
SAN MIGUEL, 15

**Estufas BUTANO MORANTA**  
SAN MIGUEL, 15



MUCHO FUTBOL, PERO TAMBIEN CUENTAN OTROS DEPORTES

# ¡Por fin! El Mallorca venció y superó el «average» directo

## Un gol de Oviedo que vale dos puntos muy interesantes al Mallorca

Guillamón se alineó frente a la Real contra todas las suposiciones.-Se guardó un minuto de silencio por el fallecimiento de su madre

### Mallorca, 1 - Real Sociedad, 0

EL CLIMA Y LA SORPRESA

Convenimos que el estado de ánimo en que vive la afición mallorquina con respecto al Mallorca, no es el que corresponde realmente al equipo por la clasificación que ostenta a sólo cinco jornadas del final de la Liga. Reconozcamos que la atmósfera de que se ha tratado rodear al equipo decano ha sido francamente mala y que muchísimas personas que se precian de inteligentes en materia deportiva, hasta han llegado a creer siempre, que estaba mucho más asegurado en I División el Real Club Deportivo Español, que el propio Mallorca. Todos nos hemos formado una idea de la forma y manera de disputarse las competiciones, muy particular, y les concedemos unos puntos honorarios a determinados equipos, que luego a la hora de la verdad, vemos con desencanto que no poseen. Ya no nos acordamos de cuando el Barcelona fue Campeón de Copa de S. E. el Generalísimo y tuvo que promocionar con el Real Murcia para no descender, no nos acordamos de otros equipos históricos que fueron pioneros del fútbol español y que hoy viven casi olvidados, hundidos en zonas de Tercera División. Queremos decir con ello que en fútbol has de luchar, has de sumar puntos, te llames Mallorca o te llames Español. Si superas las dificultades te quedas y si no, te largas.

Lo que varía de veras es la afición. No es lo mismo la afición de una ciudad que la de otra. Muchos de los entrenadores que han desfilar por Palma, el Santander el último, expresaban su asombro por la pasividad de nuestra afición, por ese desentenderse de lo que le pueda ocurrir al equipo, por ese ensañarse con nuestro once. Pero que no se alarme esta afición mallorquina, porque todo movimiento obedece a una causa y esta extrañeza, este no saber que le ocurre a uno, ese despiste, esa inseguridad, ese temor y ese vivir de sorpresa en sorpresa, se debe primordialmente al clima, a la atmósfera que se creó en torno al Mallorca antes de iniciarse la temporada y todavía en el transcurso de la misma, que ha obligado a ver un Mallorca, que es ni más ni menos como los demás, con la ventaja sobre muchos de que lucha, presentándonoslo como un deshecho al que ni siquiera aceptamos como I División, aun cuando estemos ya a punto de entrar en el tercer año de su permanencia en la máxima categoría.

Que esto suceda en un partido, o en dos o quizás en tres, nos parece admisible, pero que se aguarde desde que el Mallorca militaba en Tercera, que persista la postura en II, cuando el equipo va líder y a punto de alcanzar la División de Honor, que alcance ésta y luche en I y se mantenga y continúen los ataques y el clima cuando sólo faltan cinco jornadas para el final y el equipo se encuentra —I, es francamente inadmisible. Pero este es el clima, esta es la sorpresa también, porque sorprendidos se han quedado en Madrid, en Sevilla, en San Sebastián... porque, la verdad, este no es realmente el equipo que les habían pintado.

¿Persistirá esta postura para el año próximo? A la tercera va la vencida y creemos que entrando en el tercer año de I División, habremos de ir pensando en que los "petardos" del Mallorca no han sido tan "petardos" y que el Mallorca, sí, es un equipo modesto de I División, pero al fin y al cabo de I División, con algunos egodos de diferencia sobre los mejores que militan en II.

¿CUANDO DESPACHAMOS A OVIEDO?

Y como consecuencia de todo lo que acabamos de decir, hay que arremeter contra alguien. ¿Contra quién arremetemos? Pues contra Oviedo. Y el muchacho que es joven con todas sus virtudes y defectos, empieza por entrar receloso en la cancha y acaba siendo el vértice de todas las iras del respetable, que en algunos momentos no acaba de tener ciertamente la razón.

En el partido del domingo Oviedo no fue el mejor, pero distó muchísimo de ser el peor. Por otra parte tiene en su haber, la realización de las mejores jugadas. ¿Qué hubiera ocurrido si aquellos centros medidos de Oviedo para que fuesen rematados por Haro o por Loren, llegan a encontrarlos en el sitio y entran en la puerta? ¿Qué diríamos ahora de Oviedo? ¿Qué hubiera ocurrido si aquel centro chut de Oviedo no llega a entrar en la puerta y se convierte en el gol de la victoria? ¿Qué hubiera ocurrido en Madrid, frente al Atco? Fue un gol de Oviedo y, en Sevilla, frente al Betis y, retrocediendo aún más un gol sensacional en La Condomina que puede decirse le valió el ascenso al Mallorca.

Tal vez el clima a que nos referíamos al empezar se haya tropezado con ciertas dificultades —llamémosles entrenadores— que se han opuesto totalmente a que aquel pudiera prosperar. Desde Lorenzo a Saso, pasando por Satur Grech y hasta por Jaime Turró, nadie se atrevió a dejar de lado a Oviedo. Por algo será.

Si todo lo que se ha hecho para pulverizar a Oviedo se hubiera empleado para animarle, quien sabe si a estas alturas ocurriría en Palma lo que ocurría en Huelva, donde era el ídolo y hasta después de marcar algún gol se producían excentricidades, como las de llamarle a la tribuna para que bebiera un trago de alguna bota de vino que le ofrecía algún aficionado.

El Mallorca tiene algunos elementos básicos en su equipo, pero que no se le olvide a nadie, que uno de ellos es sin discusión Antonio Oviedo. El clima —por fortuna— no ha llegado hasta nosotros, para no salir al paso de muchas cosas y defender, cual merece, a un jugador, que no es sensacional, pero que tiene cosas muy buenas. Callarlo sería faltar a la verdad.

Para terminar este capítulo, digamos que el domingo se vio la mejor jugada y que esta fue la de Antonio Oviedo, por el centro, jugando el físico, entrando en desventaja a la defensa, desposeyéndola del balón, llevándose hasta las mismas barbas de Goicoechea. Pudo haber marcado el gol si el campo en aquel espacio de terreno no hubiese estado embarrado y el balón no le hubiera hecho el extraño que le hizo. Y este gol lo hubiera suscrito un Goros o un Gaizca, porque jugadas como la que nos brindó, créannelo queridos amigos no se ven todos los días. El premio fue un abucheo general. Cuesta trabajo ahora decirle a la afición que no estuvo acertada en su actitud, pero ¿qué quieren Vds.? Todo ello no es más que pura coincidencia, de eso, del clima, de la fábula de la leyenda negra del

(Continúa en la pág. siguiente)



## EL GOL DE LA VICTORIA

Ofrecemos dos aspectos del gol logrado por Oviedo. En la parte superior recogido por la cámara de "Juanet" y en la parte inferior según el dibujo de Quinto Caldentey.



## El campo embarrado de Atocha perjudicó al «Atlético Baleares»

### ENCAJO UNA SEVERA DERROTA FRENTE A UN SAN SEBASTIAN EUFORICO (4-0)

SAN SEBASTIAN (Crónica por teléfono, especial para «BALBARES» por J. M. A.)

Partido de escasa calidad el disputado el domingo en el terreno de Atocha entre los equipos del San Sebastián y Atlético Baleares, que terminó con la victoria de los locales por 4-0. Triunfo que no admite duda alguna y que aún pudo ser más elevado de haberse empleado los donostiarras con más afán en el segundo tiempo en que los atléticos parecieron totalmente entregados.

El terreno de juego, en malas condiciones por efecto de la lluvia caída en las últimas horas, favoreció al accionar del «Sansé» que con su clásico estilo norteño de pases largos, a base de rápidos desprendimientos de balón, sorprendió de salida a los animosos jugadores mallorquines quienes tan sólo pudieron ofrecer resistencia en los comienzos del partido. El primer gol logrado a los 20 minutos acabó con

las escasas esperanzas de sus antagonistas que en plazo de ocho minutos se sacaron con un rotundo 3-0 adverso, diferencia con la que daría término el primer período.

En la continuación el Atlético pareció adoptar una táctica de juego más en consonancia al estado del campo, a base de entregas a los exteriores, que por sus bandas llegaron una y otra vez al área enemiga sin que en instante alguno pudieran profundizar en la forma precisa. El cuarto tanto del «Sansé» subió a los ocho minutos de este segunda mitad y aquí puede decirse que terminó la contienda. Con diferencia tan notable, los blanquiazules de Atocha cedieron en su ímpetu y entonces entraron en juego las líneas atléticas con más voluntad que acierto. Sus ataques carecían de mordiente y así no es de extrañar que las buenas maneras de Fuertes, emprendedor en todo momento no tuvieron el éxito apetecido. Y con acoso forastero, producto más que otra cosa del entusiasmo de sus jugadores, se llegó al final del partido sin más variaciones en el marcador.

LOS GOLES

20 minutos.— Amas, en dudosa posición, recibe un balón adelantado de Matute, corre la línea y realiza un centro raso y cerrado que tiene un feliz ejecutor en Alonso que, de fuerte disparo, bate a Bilbao tras haber tocado el esférico en la mano de un defensor balear.

25 minutos.— Nueva intervención de Amas que lanza un cen-

GLOSA DEPORTIVA

## Estos detalles...

Sobre el ambiente del Luis Sitjar aparte la cosa puramente deportiva, gravitaba sobre el ánimo de los espectadores la noticia del fallecimiento acaecido el sábado en la capital sevillana, de la madre del pundonoroso jugador Fernando Guillamón. Y este ambiente se hizo más denso todavía, cuando se supo que Fernando se alinearía con su equipo, puesto que había quedado en Palma y no salía para la capital andaluza, hasta el día de hoy.

Y aparecieron los equipos luciendo en el brazo el clásico crespon negro. Lo llevaban los del Mallorca, pero también hacia lo propio los de la Real Sociedad.

Más tarde, finalizada la contienda deportiva, vencido el equipo de la Real, aun escuchábamos de labios de sus directivos unas frases amables, que nada tenían que ver con el deporte, pero que nos hablaban de hermanos con sinceridad y con afecto, sin dobles malsanas.

Fue en los vestuarios donde nos enteramos que había sido la Real Sociedad quien solicitara del Mallorca autorización para lucir crespones negros por la muerte de la madre de Fernando Guillamón y fue allí, donde nos enteramos, por boca del Doctor Echevarren, de que la muchacha blanquiazul puesta de pie, con la cabeza inclinada sobre el pecho, con el pensamiento puesto en el alma de la difunta rezaban en comunidad un Padrenuestro, Ave María y Requiem. Un minuto de silencio —nos decía el doctor Echevarren— de nada ha de servirle ya a la madre del pobre Guillamón, una oración por el eterno descanso de su alma, esto sí es más provechoso.

¿Qué detalle de estos caballeros del deporte! Un detalle magnífico, maravilloso que queremos destacar cual se merece y en recuerdo. ¡Qué magnitud adquirió entonces la Real Sociedad! Aquellos gigantes que lucharan momentos antes a brazo partido por la posesión de unos puntos, que lo pusieron todo con ardor en defensa de unos colores, eran seres de una humanidad terrible y de una espiritualidad extraordinaria.

Pasaron rápidas por nuestra mente una serie de pensamientos de otros grandes escritores y pensadores. Comprendimos lo bien que se compaginan las cosas de orden puramente humano con aquellas otras de orden espiritual. Unos deportistas de cabeza a pies. Podrá la Real Sociedad de San Sebastián, descender, promocionar, bajar o subir en la categoría deportiva que sea. Desde el domingo, conocidos estos detalles que retratan y caracterizan a sus hombres, para nosotros serán siempre, doquier vayan o estén, unos auténticos atletas de I División.

RAT

## Crucero internacional con escala en Palma ORGANIZADO POR ITALIA

Santa Margarita (Italia), 26. — Ha sido organizado un crucero motonáutico entre Italia y España, ida y vuelta, que se celebrará del 25 de julio al 3 de agosto próximo. Entre las etapas figuran, el 28 de julio Cadaques-Barcelona, el 29 descanso en la Ciudad Condal, el 30 Barcelona-Palma, y el 31 Palma-Port Vendres. — Alfili.

PROXIMO JUEVES INAGURACION MUEBLES MADEN



MUCHO FUTBOL, PERO TAMBIEN CUENTAN OTROS DEPORTES

Mallorca - Real Sociedad

(Viene de la página anterior) Mallorca, de la que si no se escapa el equipo, mucho menos podrá escaparse un ente solitario y joven, como es Antonio Oviedo.

Muchos hubieran querido que el Mallorca se lanzara el ataque de manera descarada, despreciando al contrario, buscando la goleada. También hubiera querido que se produjera este detalle el entrenador de la Real, el amigo Elizondo. Téngase en cuenta que ayer ponía en marcha en la delantera nada menos que a toda un ala del Real Madrid, como la componían el centro delantero Simonsson, peligrosísimo, y los Villa y Herrera. Si el Mallorca ayer no hubiera jugado en su campo el 4-2-4, a estas alturas no comentaríamos una victoria mínima del equipo local, ya que posiblemente Simonsson hubiera encontrado la oportunidad y el sitio por donde meter el esférico. Simonsson es un gran jugador y el domingo lo demostró.

Se jugó duro y hubo también alguna jugadilla no muy ortodoxa, como aquella en la que Doró lesionó a un contrario, cuando ambos corrían en pos del balón. Se endureció el juego, porque la Real tenía prisa por ganar y el Mallorca no le concedía ninguna facilidad.

A pesar de todo pudo el equipo decano haberse apuntado la victoria por un margen más elevado de goles. No tuvo suerte en tres o cuatro ocasiones, aunque si hubo fortuna de la buena en el gol conseguido por el Mallorca, ya que no fue producto de un disparo a puerta, sino de un centro chut que se coló en la puerta con la ayuda del viento.

Pasó la Real y se pasaron unos nervios no muy aptos para cardíacos, pero afortunadamente los dos puntos se quedaron en casa que es lo que interesaba.

El propio Sasó al final de la contienda lo manifestaba: "Prefiero sacrificar la vistosidad y belleza del juego, antes que sacrificar unos puntos que son muy necesarios".

Sigue el Mallorca en su posición tranquila. De momento parece que no hay peligro ninguno, ni de descenso ni de promoción. Ha pasado otro de los difíciles, esperemos que siga así hasta el final.

LA LABOR DEL ARBITRO

El árbitro no tuvo una mala actuación. No fue casero —desde luego— tiró más bien a barrer hacia afuera. No obstante creemos que de haberse puesto a mal, si no llega a comprender el dramatismo que rodeaba el encuentro, pudo haber adoptado posturas que hubieran resultado bastante incómodas para ambos onces. Fue por tanto aceptable su actuación.

ALINEACIONES, GOLES E INCIDENCIAS

Antes de iniciarse el partido se guardó un minuto de silencio por la muerte de la madre del jugador Fernando Guillamón. Ambos equipos lucían casis negros con dicho motivo. La casi totalidad de jugadores de la Real Sociedad testimoniaron su sentimiento al jugador mallorquinista. A las órdenes del mejor Gómez Arribas, los equipos se alinearon de la siguiente forma:

REAL SOCIEDAD: Goicoechea; Irulegui, Echarrri, Elizondo; Lasa, Rivera; Herrera, Villa, Simonsson, Mendilibate y Cacho.

MALLORCA: Zamora; Guillamón, Bolao, Doró; Arqué, Forteza; Mira Ruiz, Haro, Loren y Oviedo.

El terreno de juego, pese a la lluvia caída, estaba en buen estado, un poco embarrado en las bandas, pero permitía jugar. El campo registró media entrada.

No se marcaron goles durante el primer tiempo. Se lanzaron dos corners por bando.

En la continuación, a los 8 minutos, un centro chut de Loren pasó por encima de Goicoechea y cuando parecía que el balón iba a entrar a gol fue devuelto hacia dentro del marco por el poste. Goicoechea, oportuno, recogió el balón y despejó. Fue protestada la jugada, ya que se dijo que el balón había traspasado la línea de gol.

A los 10 minutos, Oviedo recoge un balón en el mismo ángulo, centra muy cerrado por encima del meta visitante y el balón, ayudado por el efecto dado por Oviedo y por el viento, llega hasta la red sin que la toque otro jugador.

En esta segunda mitad se lanzaron seis corners contra la meta de la Real y cuatro contra la del Mallorca.

San Sebastián-Baleares

(Viene de la página anterior) una buena actuación y a su labor decidida se debe en parte el que Magnifico el central Pastor en no la derrota no fuera más abultada, bie pugna con Olanó toda la tarde, resuelta a favor del primero en las más de las veces. Y a la altura de ambos Fuertes, luchador constante, no exento de clase. Mala actuación de los defensas laterales y excesiva nulidad en la delantera, excepción hecha del citado interior derecho.

Buen arbitraje del colegiado vizcaíno señor Torre Rodríguez que a última hora reemplazó al andaluz Varas, enfermo.

Las alineaciones fueron las siguientes:

SAN SEBASTIAN: Gastesi; Abasolo, Martiarena, Hormaeche; Matute, Arzac, Urreiziti, Amas, Olanó, Alfonso e Ibarra.

ATLETICO BALEARES: Bilbao; Cladera, Pastor, Pontoni; Pachi Herrera; Cintas, Fuertes, García, Otero y Donato.

Actividad ciclista

Vuelta a Levante: Líder, A. Bertrán

Vuelta a Cerdeña: Líder, Van Looy

Valencia, 26.—La tercera etapa de la Vuelta Ciclista a Levante, Vinaroz-Valencia, con 146 kilómetros de recorrido ha sido ganada por el francés Johannes de Hann, con un tiempo de 4-01-35 (Promedio 36'418), seguido de su compatriota Bas Mailleopard y Anatole Novak, con 35 y 36 segundos de diferencia sobre el vencedor. Continúa líder, Antonio Bertrán.

Clasificación de la tercera etapa: 1. Johannes de Hann, 4-01-35 2. Bas Mailleopard, 4-02-10 3. Anatole Novak, id. 4. Elias del Barrio, id. 5. Andre Darrigade, id. 6. José Wouters (Bélgica), id. 7. Jesús Davoz, Robert Seneca (Bélgica) Tortella, Salvador Rosa, id.

Clasificación general: 1. Antonio Bertrán, 7-30-09 2. Salvador Rosa, id. 3. Martín Colmenarejo, id. 4. René Marigil, 7-30-29 5. Manzanque, id. 6. Angel Guardiola, id. 7. Salvador Horruba, id. 8. Jaime Fullana, 7-30-33 9. José Sánchez, 7-30-34 10. Juan M. Menéndez, 7-31-01

Clasificación por equipos: 1. Licor 43, 22-31-27 2. Faema, 22-32-55 3. Ferrys, 22-33-47 4. Denia-Agnia, 22-34-09 5. V.G. Gitana Leroux, 22-37-41 6. Van Steenberghe-Solo, 22-38-13.—Alfil.

LA VUELTA A CERDEÑA Noro, Cerdeña, 26.—El vencedor de la tercera etapa de la Vuelta Ciclista a Cerdeña ha sido

el belga Van Looy, que cubrió los 205 kilómetros de Cagliari a Nuoro en 5 horas, 48 minutos, a un promedio de 35'344.

Seguidamente se clasificaron en el mismo tiempo, De Filippis, Fallarini, Ronchini, todos de Italia; Desmet, Bélgica y Nencini y De Rosso, Italia.

El español Angelino Soler se clasificó el 12 con 5-50-07.

La General queda así: 1. Van Looy, 12-34-35 2. De Filippis, 12-35-05 3. Ronchini, 12-35-20 4. Fallarini, id. 5. Nencini, id. 10. A. Soler, 12-37-27.—Alfil.

El «Atlético Baleares» se enfrentará al «Tenerife»

Mañana tarde en el Estadio Balear, en encuentro de Copa Generalísimo

Mañana tarde a las 3,15 y en el Estadio Balear tendremos partido de Copa de S. E. el Generalísimo, en encuentro de vuelta correspondiente a los dieciséisavos de final, enfrentándose el equipo propietario al Primera División Tenerife.

En el encuentro de día el Atlético Baleares fue vencido por el tanto de 3-0, resultado difícil de superar si tenemos en cuenta la diferencia que existe entre un

«COPA URUGUAY»

En un primer tiempo de buen fútbol, el Andraitx venció al Felanitx por 2 - 0

(De nuestro corresponsal, RICCO).—Ante nota escasez de público iniciase el domingo la competición Copa Uruguay con la inexplicable participación de sólo tres equipos, ya que ello demuestra plenamente el ocaseo de la III División Balear, entendiéndose en lo que se refiere a los modestos de la isla y queda así plenamente demostrado la inutilidad de los esfuerzos realizados para la conservación del fútbol local, añadiéndose a ello la falta de apoyo de la afición que da señales de desgana.

En «Sa Plana» hemos presenciado ante el animoso Felanitx, un espléndido primer tiempo de los locales en el curso del cual se han marcado los tantos que el marcador tenía que señalar al final. A las órdenes del colegiado Sr. Pérez, que fue el único culpable que en el segundo tiempo el encuentro transcurriera por cauces poco reglamentarios, los conjuntos se alinearon de la siguiente forma:

FELANITX.— Chile; Martí, Ferrá, Nadal; Muñoz, Colín; Clar, Fuster, Pocholo, Amer y Caldentey.

ANDRAITX.— Lucas; Barceló, Ribot, Bellés; Trias, Toni; Nieto, Salvador, Mir, Aloy y Alemany.

El primer tiempo se caracterizó por dominio alterno, pero con más peligrosidad en los avances locales, sin menospreciar los bien ligados contraataques de los visitantes.

A los veinticinco minutos, en un avance de la delantera local, Alemany pasa muy ceñido a Aloy y éste, desde cerca, raso y esguinado, introduce el balón en la red, logrando el primer tanto 1-0.

Dos minutos después, la misma jugada se repite por el ala contraria del Andraitx, dando ocasión para que Nieto cedá a Mir y éste desde cerca, consiga el 2-0.

Con unas buenas intervenciones por parte de Lucas finaliza el primer tiempo con el resultado mencionado.

La continuación del encuentro se caracteriza por el reverso de lo que fue en el primero. En el minuto veinticinco se interrumpe el juego a causa de un incidente entre Trias y Martí; después de varios minutos de discusión en el centro del campo, el árbitro manda a los vestuarios a Trias, Martí y Pocholo, ante la natural protesta del público que no vio motivos para ello, quedando el Felanitx con sólo nueve hombres y los locales con diez.

Se lesionó Colín que ya no reapareció, finalizando éste encuentro que nos las prometíamos felices.

Bosch (Instituto) campeón Escolar de campo a través

Por equipos venció Montesión

El domingo por la mañana se disputó el Campeonato Escolar de Campo a Través, como una actividad más de las Competiciones Escolares del actual curso, que se desarrollan bajo la organización de la Delegación Provincial de Juventudes.

A las 11 de la mañana se dió la salida a los participantes, marcando el tren desde un principio los escolares de Montesión, con el objeto de controlar la carrera a sus posibilidades. Transcurrió el primer kilómetro sin que ocurriera alternativas de importancia, relevándose en el mando de la carrera los corredores de Montesión y del Instituto.

Al llegar a las inmediaciones del Cementerio, Bosch (Instituto) lanzó un ataque a los de cabeza, siendo respondido por Pascual (Montesión) y Alberti (Magisterio). Estos tres corredores fueron despegándose del resto de los participantes, hasta el punto de lograr neta ventaja sobre el resto de participantes.

RAT

La clasificación de la carrera en los primeros puestos fue la siguiente:

1. Bosch (Instituto) 12' 25" 4/5 2. Pascual (Montes.) 12' 43" 3/5 3. Alberti (Magisterio) 13' 02" 3/5 4. Garcías (Montesión) 13' 07" 5. Sanmartí (Montes.) 13' 08" 2/5 6. Vives (Instituto) 13' 21" 7. Grimalt (Instituto) 14' 22" 8. Sánchez (Montes.) 14' 33" 1/5 9. Mascaró (Magist.) 14' 35" 2/5

La clasificación por equipos fue: 1. Montesión, 11 puntos. 2. Instituto, 14 id. 3. Magisterio, 22 id.

PRÓXIMO JUEVES INAUGURACION MUEBLES MADEN

JOSE LUIS SASO, AYER:

Lo dije ayer y lo repito hoy:

- «Al Barcelona le crearemos problemas»
«Pienso terminar la competición con positivos»
«El sueño de un gran equipo para el Mallorca»

José Luis Sasó estaba anoche dicharachero. Se expresaba con franqueza y quisimos aprovechar la circunstancia para que soltara cosas interesantes. Charlamos así por las buenas y él se fue explicando.

—¿Renuevas el contrato este año? —Y yo qué sé. El pasado año creía renovarlo y me tuve que marchar. Ahora no se absolutamente nada.

—¿No crees que sería interesante si han de hacerse algunas gestiones para la adquisición de nuevos jugadores, empezar ahora mismo? —Yo lo veo así, pero quien manda manda.

—Pero... ¿te interesaría quedarte en Mallorca? —No me compliques ahora. Dejar las cosas que sigan su curso. Lo que haya de suceder ya sucederá.

—Pero... vamos a ver. ¿No querías formar el gran equipo del Mallorca? —Sí. El año pasado quería formar el gran equipo del Mallorca y esto me perdió. Los equipos que llevan años en Primera División solo precisan de unos pocos elementos para remozar la plantilla y todo lo demás sigue igual. Nosotros necesitábamos renovar bastante y luego adquirir unos pocos elementos jóvenes promesas para que se hicieran y luego ir incorporándolos en el once a medida que estuvieran a punto.

—¿Ha variado mucho el panorama? —Algo sí. Ahora el Mallorca precisa de cuatro elementos que sean figuras, no promesas y el equipo quedaría estupidamente bien. No hay duda de que atrás tenemos mucha fuerza, pero precisamos de estos pocos elementos para completar la formación y hacer del Mallorca un gran equipo.

—¿Ficharías a algún extranjero? —Los extranjeros que hayan de firmarse han de ser muy buenos, de lo contrario no interesan. La operación que realicé con el Valladolid costó entonces en total 1.300.000 pesetas y solo Benítez en dos traspasos ha proporcionado ya a los clubs que lo tuvieron 4 y 8 millones de pesetas. O sea un total de 12 millones.

—¿Te sigue haciendo ilusión eso de formar el gran Mallorca? —Mucho.

—¿Costarían muchos millones? —Unos pocos sí. Claro que si se efectúan las adquisiciones en el momento oportuno cuestan menos. Tengo un caso en Carranza que es extraordinario. El jugador se venía conmigo al Mallorca por menos de dos millones de pesetas y admitía el pago escalonado. No se hizo la operación y a los pocos días el mismo Carranza le costaba al Español cinco millones de pesetas.

—Se dice por ahí que hay una perspectiva para la formación del nuevo equipo a base de diez millones de pesetas... —Son muchos millones, demasiados millones. Con esta cifra se tiene que formar un equipo para luchar con el Real Madrid para el primer puesto. Con bastantes menos millones puede el Mallorca conseguir un gran equipo.

—¿Lo tienes pensado? —Yo tengo pensadas muchas cosas, pero ahora no soy nadie más que un entrenador con un compromiso contraído que espero cumplir fielmente.

—Dejemos esta cuestión que tiempo habrá para que volvamos sobre ella. Dinos José Luis, ¿qué nos espera frente al Barcelona? —Yo no lo sé. Lo que sí digo es que al Barcelona le crearemos muchas complicaciones. Tienen ellos un Evaristo que es capaz de resolver un partido cuando te dé la gana, porque hoy por hoy es el

mejor delantero que tiene España para jugar en punta, pero si éste no juega, tampoco se lo que puede pasar. Claro que veremos a la gente muy desesperada, pero del Mallorca lo pueden esperar todo. Que lo digan si no en Sevilla o en Madrid.

—Es difícil el encuentro... —No lo niego, pero yo sí le digo que pienso terminar la competición con positivos? —Es sorprendente.

—Lo sorprendente es esta falta de confianza del público con su equipo aun a estas alturas. Yo perderé muchas apuestas si no lo digo que el equipo acaba con positivos y tengo tanta confianza en los muchachos, que la verdad espero ganarlas.

—¿Empezando en Barcelona? —En Barcelona o en donde sea. Aunque ocurra que cuando lleguemos ya sepan como jugamos fuera. Porque yo estoy seguro de que la Real tenía información completa y detallada de cómo nos desenvolvemos en casa. Pero no importa, allá cada cual con lo que sea.

—¿Volverá a jugar Mirto Davoine? —En Sevilla me lo jugué todo en su alineación. No se lo que hará ahora todavía. En Sevilla no hay duda que triunfó.

—¿Y...? —Tomamos un café con leche? —De acuerdo.

Y aquí pasamos punto final a nuestra conversación. Sasó merecía descansar un poco.

mejor delantero que tiene España para jugar en punta, pero si éste no juega, tampoco se lo que puede pasar. Claro que veremos a la gente muy desesperada, pero del Mallorca lo pueden esperar todo. Que lo digan si no en Sevilla o en Madrid.

—Es difícil el encuentro... —No lo niego, pero yo sí le digo que pienso terminar la competición con positivos? —Es sorprendente.

—Lo sorprendente es esta falta de confianza del público con su equipo aun a estas alturas. Yo perderé muchas apuestas si no lo digo que el equipo acaba con positivos y tengo tanta confianza en los muchachos, que la verdad espero ganarlas.

—¿Empezando en Barcelona? —En Barcelona o en donde sea. Aunque ocurra que cuando lleguemos ya sepan como jugamos fuera. Porque yo estoy seguro de que la Real tenía información completa y detallada de cómo nos desenvolvemos en casa. Pero no importa, allá cada cual con lo que sea.

—¿Volverá a jugar Mirto Davoine? —En Sevilla me lo jugué todo en su alineación. No se lo que hará ahora todavía. En Sevilla no hay duda que triunfó.

—¿Y...? —Tomamos un café con leche? —De acuerdo.

Y aquí pasamos punto final a nuestra conversación. Sasó merecía descansar un poco.

RAT

CULMEN, S. A. COMPANIA ESPANOLA DE CAPITALIZACION Princesa, 23, bajos - MADRID (8). Titulos amortizados en el sorteo del día 26 de febrero de 1962 ante el Notario don José Luis Díez Pastor CH. Z. S. - CH. P. I. - Z. F. D. - S. W. N. Y. CH. T. - A. Z. N. - Y. V. D. - S. LL. O. Delegado para Baleares: D. ANTONIO AYUGA CUEZVA Inspección Regional: D. ANTONIO ESCALPES Fideos 5, entlo. 1.º - Telef. 11430 - PALMA DE MALLORCA

HOTEL ACAPULCO SERVICIO DE RESTAURANTE BODAS BANQUETES

EL CAMPEON DE LOS FRIGORIFICOS IGNIS UNA MARAVILLA ITALIANA AHORA EN ESPAÑA CON DEGELADOR AUTOMATICO Mod. de 165 litros ... 15.800 Pts. Mod. de 220 litros ... 17.900 » En voltajes de 125 y 220 v. REPRESENTANTE PARA BALEARES GUILLERMO TIMONER DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO COMERCIAL ALBONS General Ricardo Ortega, 11



MUCHO FUTBOL, PERO TAMBIEN CUENTAN OTROS DEPORTES

FUTBOLERIAS

OVIEDO

Siguen las voces sibilinas de la afición anunciando grandes desastres para el Mallorca mientras nuestro equipo se va echando a perder al coleteo, que se llaman nada menos, ni nada más, que Atlético de Madrid, Sevilla y Real de San Sebastián. Y mientras, elimina de la Copa del Generalísimo al Pontevedra. Menos mal que al saltar anteayer al campo del Luis Sitjar, "su cancha", la afición, puesta en pie, "le hizo objeto de una de las más estruendosas ovaciones que hemos escuchado en ninguna cancha deportiva". Luego, durante el partido —comprometidísimo y anunciado en fuertes tonos pesimistas— la hinchada animó a su equipo, "con evidentes muestras de simpatía de punta a punta del competidísimo combate."

—¿Qué tal el partido? —preguntamos, la noche del domingo, a un competidísimo aficionado, de los que los hay a montones en nuestra ciudad.

—Pesimo —nos contestó—. Mientras no se eliminen a algunos elementos de la delantera...

—¿Por ejemplo?

—Oviedo.

—Salté, como si me hubiera mordido una avispa.

—Es decir, que para usted, esos tres o cuatro últimos partidos victoriosos, que se han ganado o empatado bajo el signo de Oviedo, no le dicen nada. ¿Quién ha ganado hoy el partido? —le grité.

—El gol de Oviedo ha sido un churro.

Me sentí freir en aceite hirviente y llamé en mi ayuda a Forteza, el jugador "que nos cuesta un real" y que bien quisieran para sí equipos de campanillas.

—¿Qué opinas de tu compañero Oviedo?

—Que es un gran jugador de fútbol, más en campo contrario que en campo propio, dado que Antonio necesita, para sus condiciones excepcionales, anchura de campo, que se le da en el juego de contraataque, más que en el ofensivo, que siempre es embarullado. Hizo un partido colosal en el Metropolitano y cuajó una felicísima actuación en el Sánchez Pizjuán. Hoy mismo ha marcado un gol exacto de precisión y ha hecho pases con marchamo de gol. A Antonio no se le perdona nada y se pone nervioso. Es andaluz. A mí, que como buen mallorquín soy paciente, me descomponen a veces. La verdad es que todos tenemos actuaciones buenas, regulares y malas, y como equipo, nuestra clasificación en la tabla demuestra que no somos tan malos como alguno pretenden que seamos.

Ricardo Z. Mora, que tantas veces ha acertado en sus vaticinios, augura que el Mallorca va a conseguir algún punto positivo más...

Y que siga riéndose la gente, que más nos venimos riendo el entrenador, el equipo y Ricardo Z. Mora, seguro servidor y cronista de los lectores optimistas, que algunos quedan todavía.

Ricardo Z. MORA



Ahora ya casi puede decirse que ha pasado el peligro. El Atlético de Bilbao y el Zaragoza, al vencer fuera, alejaron nubecillas y nubarrones.

Peró todavía quedan ciertos cúmulos en el horizonte. Otro puntito fuera y a pasar tranquilo el verano.

Por falta de emociones no nos perdemos. La tarde del domingo fue una tarde de aupa.

¿Quién fue el peor del Mallorca en el primer tiempo? Cuestión espinosa es buscar una respuesta. ¿Quién fue el mejor en el segundo? Cuestión más espinosa todavía.

Peró nos divertimos de lo lindo. Sobre todo, con Oviedo, "El Divino Loco", el Beethoven del fútbol. El interpretó una auténtica "sinfonía inacabada".

Los de la Real repartían que era un contento. Hasta que Doró los paró en seco. A Herrera no se le ocurrirá volver a incurrir en travesuras.

Forteza es un auténtico "troton mallorquín". Dicho sea con todo respeto y todo cariño.

Nos gusta la gente peleona. Por eso nos gustó la Real Sociedad. De ellos sí puede decirse que murieron con las botas puestas.

Otra vez Zamora demostró que es un gran portero y un gran defensa. El domingo abandonó de nuevo sus dominios para salvar a sus "mosqueteros".

Doro no tuvo su tarde. Doro es un jugador de "secano". Doro, además, contra su costumbre, perdió un momento los estribos. Que no vuelva a suceder, noble Doro. Porque unas piernas son un elemento muy valioso para un futbolista.

Si los guipuzcoanos recibieron un disgusto al saber lo sucedido en el "Luis Sitjar", recibieron un consuelo al conocer el resultado de Atocha. Dos puntos se quedaron aquí y dos puntos se quedaron allá.

Por cierto que el Atlético Baleares debe hacer un esfuerzo supremo. Ahora se halla entre los promocionistas, que son una mala compañía. Hay que dar un saltito para arriba. No se olvide que la Tercera a la Segunda hay un abismo casi insalvable.

Ahora, excursión mallorquinista a Barcelona. Uno a nuestro lado dice: Uno a cero a favor del Mallorca. Y otro añade: ese gol será marcado por Oviedo. Ojalá que acierten los dos.

SIDERAL

Después del partido

«Noté muchos fallos en el Mallorca»

(Elizondo)

Por vez primera en la temporada, hemos visto como después de habernos sido dado permiso para entrar en los vestuarios, por medio de uno de los dirigentes de la Real Sociedad, otro le desautorizaba y hacía desalojar la dependencia, no con muy buenos modales, que digamos. Desde luego



El Dr. Echavarrén y Elizondo, siguiendo las incidencias del partido, desde el banquillo. — (Foto "Juanet")

la cosa no resultó muy educativa. En los pasillos y mientras esperamos para hablar con Elizondo el entrenador, saludamos a Herrera, el exmadridista, hoy en las filas de la Real.

—¿Es de importancia la lesión? —le preguntamos.

—Lo de menos es la lesión pues ya sabemos que estamos expuestos a éstas, lo más importante es la forma en que se ha producido.

Desde luego los hay que no tienen la menor noción de lo que es el profesionalismo. No hay duda de que ese jugador hizo la jugada con la peor de las intenciones y que conste que se ha salido con la suya. No puedo dar un paso.

Y así era. Abandonó las dependencias ayudado por dos compañeros, entre los cuales le llevaron al autocar que debía trasladarles al Hotel. Antes conseguimos hablar unos momentos con Elizondo, quien con la misma amabilidad que nos atendiera a su llegada, nos dijo:

—He notado muchos fallos en el Mallorca, en especial en la línea delantera, y eso que nuestros defensas no han jugado duro.

—¿Cree justo el resultado? —No hay duda de que el Mallorca pudo marcar algunos goles en el segundo tiempo, pero en la primera nosotros tuvimos nuestras

ocasiones desaprovechadas, aparte del claro penalty de que fue objeto Herrera.

—¿Salieron dispuestos a ganar el partido?

—Así es, pero sin olvidarnos de cerrar huecos en la defensa, lo cual ha resultado mucho más fácil ante la poca capacidad rematado-



El Dr. Echavarrén y Elizondo, siguiendo las incidencias del partido, desde el banquillo. — (Foto "Juanet")

ra de los delanteros del Mallorca. Fue por esta razón que jugamos con cuatro defensas, si bien manteníamos a cinco delanteros en línea...

—O a seis, como vimos en el cuarto de hora final.

—Estaba todo perdido, al encajar aquel gol, que sin la ayuda del viento no hubiera llegado; había que intentarlo todo y como quiera que Herrera estaba prácticamente inútil decidí retrasarle mientras que ordenaba a Elizondo (hermano del entrenador) que fuera a apoyar la delantera. Precisamente el dejar a Herrera atrás daba más facilidades al Mallorca para llegar hasta nuestra meta, pero también daba más profundidad a nuestra

ofensiva. No hubo suerte y el gol no llegó, pues el Mallorca —todo hay que decirlo— supo cerrarse bien.

—¿Perdidas las esperanzas? —Hasta el último minuto no las perderemos. Todavía faltan cinco jornadas y son muchos los cambios que pueden producirse. Se guiremos luchando.

Baloncesto

La Salle, campeón de Menorca

El domingo, igual que en Mallorca, finalizó en Menorca la fase previa del Campeonato y en esta última jornada se enfrentaron La Salle y Titán, que llegaban empatados al final de la competición.

Debido a la lluvia que también se dejó sentir en la isla vecina, el encuentro tuvo que jugarse por la tarde y al final del mismo venció el La Salle, por 35-25, por lo que quedó proclamado Campeón de Menorca y el Titán, Subcampeón, siendo estos dos equipos los que juntamente con nuestros P. Azulgrana y J. Mariana disputarán la fase final del Campeonato de Baleares, que dará comienzo el próximo domingo.

El domingo en Mallorca, fueron suspendidos varios encuentros a causa de la lluvia y de esta jornada, les ofreceremos nuestro acostumbrado comentario en el número de mañana.

PROXIMO JUEVES INAUGURACION MUEBLES MADEN

RESULTADOS Y CLASIFICACIONES

CAMPIONATO DE BALEARES

PRIMERA CATEGORIA

Molinar, 24—Hispanidad, 25  
J. Mariana, 34—Soledad, 28  
Terreno, 0—J. Victoria, 2  
Perlas—HOAC (suspendido)

Equipos J G P F C E

|              |    |    |    |     |     |    |
|--------------|----|----|----|-----|-----|----|
| P. Azulgrana | 16 | 15 | 1  | 891 | 420 | 31 |
| J. Mariana   | 16 | 15 | 1  | 793 | 527 | 31 |
| Hispanidad   | 16 | 9  | 7  | 623 | 564 | 25 |
| HOAC         | 15 | 8  | 7  | 542 | 567 | 23 |
| Soledad      | 16 | 7  | 9  | 524 | 538 | 23 |
| Molinar      | 15 | 8  | 7  | 482 | 400 | 22 |
| J. Victoria  | 15 | 3  | 12 | 370 | 776 | 18 |
| Perlas       | 15 | 3  | 12 | 427 | 518 | 18 |
| Terreno      | 16 | 2  | 14 | 451 | 740 | 17 |

JUVENILES

Patronato, 38—Molinar, 16

Españolet, 75—Terreno, 22

Perlas—Felanitx (suspendido)

Equipos J G P F C E

|           |    |    |    |     |     |    |
|-----------|----|----|----|-----|-----|----|
| Patronato | 12 | 12 | 0  | 599 | 248 | 24 |
| Españolet | 11 | 8  | 3  | 432 | 341 | 19 |
| Perlas    | 11 | 8  | 3  | 430 | 296 | 19 |
| Molinar   | 12 | 5  | 7  | 405 | 387 | 17 |
| Nazaret   | 12 | 5  | 7  | 389 | 349 | 16 |
| Felanitx  | 9  | 1  | 8  | 190 | 318 | 10 |
| Terreno   | 11 | 0  | 11 | 198 | 507 | 10 |

INFANTILES

Españolet, 24—Perlas, 20

Los restantes encuentros de esta categoría fueron suspendidos.

Campeonato de España de Selecciones Juveniles Balear, 3 - Valenciana, 5

La lluvia impidió que el partido se celebrara en el "Luis Sitjar", por lo que se disputó en el Campo de La Salle.

La victoria visitante se debió principalmente en que todas las oportunidades que tuvieron fueron aprovechadas, es decir, de diez por ejemplo, cinco fueron goles y esto es lo que cuenta. Todo lo contrario de la Balear, la cual unas veces por culpa de los nervios y otras debido a la contundente defensa visitante no estuvo muy afortunada. En resumen se vió un partido bonito pero en un campo que no reúne las debidas condiciones para encuentros de esta clase.

ALINEACIONES:  
BALEAR: Vallespir; Camps, Canaves, Llompard; Alcina, Ramón; Colom, Fiol, Palou, Tugores y Fiol I.

VALENCIANA: Vazquez; Mar-

tín, Aparicio, Pardius; Jorge, Martínez; Hernández, Huertos, Tablón, Muñoz y Cañas.

El árbitro señor Oliver, tuvo una labor aceptable.

GOLES: Por la S. Valenciana: Tablón (3), Cañas (2) y por la S. Balear: Fiol I, Fiol y Martínez.

Señorita de 18 a 23 años

SE PRECISA PARA TRABAJO ADMINISTRATIVO, CON NOCIONES CONTABILIDAD Y MECANOGRAFIA.  
INFORMES: TELEFONO 25156, 25157 y 25158

Vapores Suardiaz

Línea Regular Palma - Barcelona

Próxima salida de Palma el 2-3-62 de la

M/N MAESTRIN

Línea Regular Palma - Málaga y Sevilla

Próxima salida de Palma el 28-2-62

de la

M/N JUAN RIVA

Para informes: Su Agente MANUEL ARRANZ - Edificio Palma (frente a Correos) Galerías Comerciales 1.ª planta exterior. Teléfono 21588

FLOTA VAPORES

Cajal  
Aine  
Rivadelluna  
Rivademar  
MOTONAVES

Zuloaga  
Mariposa  
Golondrín  
Manen  
Chiqui  
Juan Francisco

Cristina Suardiaz  
Angel Ramón  
Juan Riva  
Maestrin  
Toratín  
Maribel Riva  
Pachina  
Me chuca

FUTBOL - Estadio Balear

Mañana miércoles, 28 febrero a las 3'15  
COPA S. E. EL GENERALISIMO

TENERIFE - AT. BALEARES

General 20'00 pts. - Señoras 10'00 pts.  
Niños entrada gratis general

Supermercados Mallorquines, S. A.

Precisa personal femenino para auxiliares de ventas, de 20 a 25 años.  
BUENA REMUNERACION  
Para informes: C/. Fábrica, 175

VETERINARIO

EXPERTO EN AVICULTURA

se necesita para el

DEPARTAMENTO COMERCIAL

de

GALLINA BLANCA

OPORTUNIDAD PARA PERSONA QUE AUN ESTANDO BIEN SITUADA DESEE AUMENTAR SUS INGRESOS EN UN CARGO DIRECTIVO

Nuestro personal tiene conocimiento de este anuncio. Se garantiza la más absoluta reserva. Enviar solamente una tarjeta indicando nombre, dirección o teléfono.  
Escribir nº 999 esta Admón.



MUCHO FUTBOL, PERO TAMBIEN CUENTAN OTROS DEPORTES

PRIMERA DIVISION

Sigue la lucha por el segundo puesto

Zaragoza y Atco. de Bilbao, claros vencedores en Oviedo y Pamplona

El encuentro de la «máxima» catalana terminó en tablas

OSASUNA, 0 - ATC. BILBAO, 4
Pamplona, 25.- Alineaciones: OSASUNA.- Guerrica; Arceche, Salvador, Bubiarte, Zoco, Carlos, Serena, Hormachea, Sabino, Fuste y Ribada.

Arbitró Cozar, bien en general. Campo embarrado. Sale el Osasuna con mucha fuerza y acorrala al Atlético en su área pero la defensa se emplea con mucha seguridad y deshace todos los intentos osasunistas por marcar.

OVIEDO, 0 - ZARAGOZA, 2
Oviedo, 25.- Buena actuación de Pintado, que formó así a los equipos: OVIEDO.- Caldenty; Choni, Alvarez, Marigil; Chares, Paqui-

to; Girón, Marañón, Sánchez Lage, José Luis y José María. ZARAGOZA.- Yarza; Cortizo, Alustiza, Reija; Isasi, González, Miguel Marcelino, Murillo, Seminario y Lapetra.

Llenó absoluto en el estadio Carlos Tartiere. Día nublado, pero sin agua y terreno en buenas condiciones. Todo el primer tiempo transcurrió en un insulso peloteo y sin fútbol de calidad.

A. MADRID, 4 - SEVILLA, 0
Madrid, 25.- Buena entrada en el Metropolitano. Terreno en pésimas condiciones. Dirigió el partido Zariquiegui, bien. Equipos: SEVILLA.- Manolín; Campanal, Valero; Ruiz-Sosa, Achúcarro; Areta Dieguez, Mateos, Antoniet y Agüero.

ATC. MADRID.- Pazos; Rivilla, Callejo, Calleja; Ramirez, Glaria; Ribes, Adelardo, Medina, Gasca y Collar.

Se juega con dureza y en una entrada de Ruiz Sosa a Collar el extremo rojiblanco queda lesionado. Pasados los momentos de iniciativa sevillana el Atlético pasa a imponerse.

BETIS, 2 - R. MADRID, 1
Sevilla, 25.- Alineaciones: BETIS.- Corral; Grau, Kuzman, Areta; Montaner, Bosch; Llorens, Pallarés, Yanko Senekovitch y Luis. R. MADRID.- Araquistain; Isidro, Marquitos, Casado; Vidal, Zárraga; Canario, Geato III, Pello, Ruiz y Bueno.

sale del campo entre gritos y protestas. A los 37 minutos Santos envía un centro a media altura. Indio lo para con el pecho, deja caer la pelota sobre el pie y en un tiro raso bate a Sadurni, entre gritos de aliento y alegría. El empate entrañable a los españolistas que imponen un tren vivísimo a su juego, pero sus adversarios les contienen espléndidamente y entre gran emoción termina el partido con el resultado de empate a uno.

ESPAÑOL: Joanet; Argilés, Bartoli, Muñoz; Sastre, Rios; Dominguez, Santos, Indio, Carranza y Camps.

BARCELONA: Sadurni; Benítez, Geasana, Gracia; Segarra, Garay; Zaballa, Vergés, Martínez, Evaristo y Villaverde. ELCHE, 3 - TENERIFE, 0
Elche, 25.- Alineaciones: TENERIFE: Cuco, Felipe Correa, Alvaro; Padrón, Borrada, Koyuillo, Larraz, Gilberto, Aguirre y Beytia. ELCHE: Parera; Chanco, Alcantarilla, Quirant; Rodri, Uria; Cardona, Campos, Amarilla, Romero y Paluet.

SEGUNDA DIVISION

Mientras el Valladolid ganaba en Pontevedra, el Coruña empataba en Orense

Los gallegos siguen encabezando la clasificación general

BASCONIA, 5 - GIJON, 0
Bilbao, 25.- Ha arbitrado aceptablemente Martorell. A los 3 minutos Menchaca marca de cerca el primer gol; un minuto después Bolinaga, en pugna con la defensa, cruza y marca el segundo.

PLUS ULTRA, 3 - CELTA, 0
Madrid, 25.- En el mejor partido de la temporada el Plus Ultra ha derrotado fuertemente al Celta por tres goles a cero. El primer tiempo terminó con empate a cero, resultado justo puesto que el dominio fue equilibrado.

INDAUCHU, 2 - BURGOS, 1
Bilbao, 25.- Arbitró Martín, bien. A los 6 minutos Barrena envía el balón, de cabeza, muy cruzado y desde lejos. El portero burgalés no acierta a despejar y Asensio, que llegó lanzado, marcó el primer tanto.

VALLADOLID, 2
Pontevedra, 25.- Arbitró Mateu, desafortunado, permitiendo el juego sucio. Encuentro interesante con dominio local pero sin suerte en los tiros a puerta.

ORENSE, 1 - D. CORUNA, 1
Orense, 25.- Arbitró Raquín, bien. Los dos goles del encuentro fueron marcados en la primera parte. El del Orense conseguido por Abel a los 15 minutos al levantar habilmente la pelota por encima de Emery.

SABADELL, 1 - ALAVES, 0
Sabadell, 25.- El encuentro se ha jugado en un campo que más bien parecía una piscina. El partido ha sido entretenido y a ratos emocionante.

SALAMANCA, 3 - LEONA, 1
Salamanca, 25.- Arbitraje de Medina, regular. A los 4 minutos de la segunda parte consiguió la Leonesa su gol por mediación de Santos.

po visitante en el primer tiempo y principio de la segunda mitad, hasta que reaccionó el Salamanca.—Alfil.

En la continuación se vuelve a producir el dominio españolista. A los 15 minutos en un contrataque barcelonista que dirige Evaristo, el balón llega a los pies de Zaballa, quien muy templado entrega a Martínez y éste marca. A raíz de este gol el juego se endurece y a los 20 minutos Argilés —que anteriormente fue falta por parte de Evaristo— aremete contra Villaverde, le propina un fuerte patadón y el jugador azulgrana ha de ser asistido. Se suceden las entradas duras y feas y a los 25 minutos es el propio Villaverde quien contesta en forma airada y con los pies a un contrario. El fillo consiguiente y mayúsculo. Ortiz de Mendivil se ve obligado a expulsar al agresor y Villaverde

En la continuación se vuelve a producir el dominio españolista. A los 15 minutos en un contrataque barcelonista que dirige Evaristo, el balón llega a los pies de Zaballa, quien muy templado entrega a Martínez y éste marca. A raíz de este gol el juego se endurece y a los 20 minutos Argilés —que anteriormente fue falta por parte de Evaristo— aremete contra Villaverde, le propina un fuerte patadón y el jugador azulgrana ha de ser asistido. Se suceden las entradas duras y feas y a los 25 minutos es el propio Villaverde quien contesta en forma airada y con los pies a un contrario. El fillo consiguiente y mayúsculo. Ortiz de Mendivil se ve obligado a expulsar al agresor y Villaverde

HOJAS IBERIA ...afeitan mejor!!

RESULTADOS Y CLASIFICACIONES

CON HOJAS Palmera Ras, ras, y ya está!

Table with columns: Equipos, J, G, E, P, F, C, P. Lists teams like Real Madrid, At. Madrid, Barcelona, Zaragoza, Valencia, At. Bilbao, Elche, Mallorca, Sevilla, Betis, Osasuna, Español, Santander, Oviedo, R. Sociedad, Tenerife.

ambrella 150li 4 velocidades MOTOR CENTRAL. Includes image of a scooter and list of teams like Pontevedra, Plus Ultra, Sabadell, Basconia, Orense, S. Sebastián, Indauchu, Salamanca.

Table with columns: Equipos, J, G, E, P, F, C, P. Lists teams like Coruña, Valladolid, San Sebastián, Orens, Plus Ultra, Alavés, Celta, Salamanca, Pontevedra, Sabadell, Indauchu, Burgos, Gijón, At. Paleares, Basconia, Leonesa.

Table with columns: Equipos, J, G, E, P, F, C, P. Lists teams like Mestalla, Jaén, San Fernando, Las Palmas, Córdoba, Málaga, Granada, Murcia, Levante, Las Palmas, Fuenla, Hércules, Jaén, Albacete, Cartagena, Mestalla, Cádiz, Ceuta, San Fernando, Villarrobledo.

Table with columns: Equipos, J, G, E, P, F, C, P. Lists teams like Manacor, Menorca, Constancia, Ibiza, Manacor, Ciudadela.

INSTALUX S.A. ROTULOS LUMINOSOS. Montenegro, 12 - Teléfono 25851

Precisamos Auxiliar Administrativo. Ofertas por escrito de puño y letra, dando amplias referencias y «curriculum-vitae» completísimo.

Compañía Aérea. Precisa señorita, idiomas francés e inglés. Preferible previa experiencia Booking Aéreo. Escribir con datos completos al n.º 530.

CONTRA EL REUMA! LA UNION de estos productos HACE LA FUERZA. combátalo con una tableta de CALMANTE VITAMINADO...



MUCHO FUTBOL, PERO TAMBIEN CUENTAN OTROS DEPORTES

El «Soledad», al contraataque, consiguió una clara victoria en Manacor (1-3)

El «Manacor» dominó más, pero careció de efectividad ante el gol

MANACOR (De nuestro corresponsal, «JANUAR»). — El pronóstico inicial de victoria que casi con unanimidad se hacía el seguidor manacorista a la hora de comenzar, se vino estrepitosamente abajo. También se vino abajo el de victoria clara y fácil que todos nos hacíamos viendo el buen juego —ligado, sereno, profundo— que los rojiblancos hacían al comenzar la contienda. Casi sin saber cómo, mientras mandaba el «Manacor» sobre el campo, fueron llegando, uno a uno, como martillazos, los goles soledistas, consumándose así una derrota rojiblanca que ni mereció el «Manacor» ni esperaba ninguno de sus seguidores. Ese magnífico comienzo local, decayó alrededor de los veinte minutos en que el juego se estabilizó por el centro del campo. Hasta entonces, la delantera local, apoyando mucho en su juego por el lado de Torres, y bien alimentada por Julve, ligaba mucho juego y se acercaba con peligrosidad a la meta de Toribio. El «Soledad» jugaba a la contra, haciendo un hábil y agotador fuelle que tan pronto comprimió a ocho o nueve soledistas ante su propio portal como situaba a cuatro o cinco ante el de Nadal. El primer toque de alarma lo dio Matamalas a los 12 minutos en un avance fulminante que coronó con un tirazo que el poste desvió

hacia fuera. Poco después, en una jugada afortunada en la que colaboró lo suyo el viento, el «Manacor» consiguió su gol, al lanzar Llodrá un centro bombardeado que el aire convirtió en semi-disparo y engañó a Toribio. Este gol, logrado con facilidad, hizo confiar a todos, y esta confianza se pagó cara; tres goles fué su precio. Si por dominio territorial el «Soledad» no mereció vencer, sí lo mereció por su sabio planteamiento del encuentro, arrojando intensamente sus líneas de cobertura y dejando a la fulminante reacción de sus rápidos y peligrosos delanteros la posibilidad propia de golear. Matamalas fué un buen director de ataque, y buenos colaboradores sus cuatro compañeros de línea. Por el «Manacor» destacó Julve, especialmente en la primera parte. Los demás, batalladores y muy voluntariosos pero impotentes ante puerta. Dirigió el árbitro Sr. Ferrer, con acierto. Los goles fueron conseguidos: A los 18 minutos por Llodrá de la forma descrita. 1-0. A los 30 m. Matamalas consiguió el empate. 1-1. A los 34 m. Monzón, en posición de extremo izquierda, cruzó a gol. 1-2. A los 37 m. del segundo tiempo, Fernández en un contraataque, consiguió el 1-3 definitivo.

Alineaciones: SOLEDAD: Toribio; Darder, Mir Moreno; Albertí, Andreu; Monzón, Fernández, Matamalas, Gomila y Rigo. MANACOR: Nadal; Galmés, Obrador, Lliteras; Parera, Vidal; Llodrá, Julvé, Mesquida, Moyá y Torres.

Partido de gran dureza en Ciudadela Y MERECEÍA VICTORIA DEL MENORCA (1-2)

No suponíamos antes de comenzar el encuentro, que éste tuviera que ser disputado con tanto ardor y combatividad dado que las características de los equipos que eran sus protagonistas se basan siempre en el juego constructivo de creación y de control de pelota sin abuso de sus condiciones físicas, sin embargo, en el partido del domingo pronto se encendieron los ánimos y hubo tarascadas a granel abundando las jugadas

impetuosas con capítulo de sanción en el Reglamento. No supo el árbitro imponerse y lo que pudo ser una bella tarde de fútbol se vió malograda por el nerviosismo de jugadores, colegiado y público. Ya supondrá el lector que con estas características tan a flor de piel poco juego, poca belleza y poca vistosidad pudimos ver en la soleada y fría tarde del domingo.

Ni el Ciudadela ni el Menorca se aplicaron mucho en ofrecer al público destellos de algo que valiera la pena ser admirado. Y si algo bueno hubo agradécese a los destellos individuales de algunos jugadores que en forma personal pudieron lucirse de vez en cuando. El juego de conjunto nada de nada. Ni los unos ni los otros nos ofrecieron la menor ligazón. Faltaba cohesión entre las líneas y entre los hombres.

El Atlético Ciudadela inició el juego con ciertas precauciones pero al ver que el Menorca no le dejaba ligar como le convenía se creció en su afán de llevarse o mejor dicho quedarse con los dos puntos que evitarían que figurara sin puntuar en la tabla de clasificación. Reaccionó el Menorca a medida que fue transcurriendo el partido asentando un poco su juego aunque sin llegar a la perfección y de ahí partió el forcejeo entre los dos equipos que degeneró en una extrema dureza bordeando a veces la violencia, cuyo resultado fue que al final del partido se tuvieron que lamentar varios lesionados.

El dominio ejercido fue bastante parejo, registrándose ataques por ambos bandos aunque sin feliz final por la imprecisión en el tiro y por las carencias que se registraban en las áreas. Señalamos también que ambos equipos pudieron haber marcado algún tanto mas ya que ocasiones las tuvieron para ello. Los postes detuvieron un tiro por bando cuando el portero ya estaba batido.

Por el Atlético Ciudadela se distinguieron los jugadores Arriarán, bien situado y correcto siempre, Laure en la línea de medios y en la delantera algunas cosas buenas de Silvestre y Triay.

Por parte del Menorca, la mejor línea fue la de volantes, donde acertaron por su juego Lacasa hasta que la lesión le mermó facultades y Pito Pérez, aunque éste sin llegar a pasadas actuaciones.

La defensa, desconcertada por su centro, tuvo su mejor hombre en Acisclo y en la delantera destacada la gran labor de Chuecos, incansable y valiente toda la tarde, seguido de Bou buen creador de juego.

El arbitraje del señor Marcos fue deficientísimo. Señaló dos penaltys con toda justicia pero a raíz del primero se desmoralizó por la reacción del público y ya no aceptó imponerse en toda la tarde. Toleró excesivamente la dureza en especial la del defensa ciudadelano Pons y dejó de señalar otro claro penalty de Fedelich.

LINEACIONES Y GOLES CIUDADELA: Ortega; Pons, Prats, Arriarán; Lauren, Fiol; Pons, Silvestre, Arturo, Orfila y Triay.

MENORCA: Acisclo; Fedelich, Orfila, Pérez; Lacasa, Pons Ferrer; Seguí Riera, Chuecos, Bou y Abril.

A los 20 minutos de la primera parte se produce un penalty en el área ciudadelana por derribo de Chuecos, lo tira Bou magníficamente y marca.

A los 33 minutos se produce otro penalty, esta vez en el área del Menorca por agarrión de Fedelich a un contrario, lo tira Lauren y establece el empate, 1-1.

A los 35 minutos del segundo tiempo, al sacar una falta en el área del Ciudadela, la tira Bou y Pons Ferrer remata espléndidamente de cabeza, estableciendo el resultado definitivo, 1-2.

Aviso a los lectores La librería Lazarillo, se complace en comunicar a sus clientes y público en general que todo comprador de obras del fondo de Editorial AGUILAR será obsequiado con números para el sorteo de un Atlas Universal Aguilar (P.V.P. 1.500 ptas.), efectuándose dicho sorteo el próximo día 28 de Febrero.

Recorte el cupón abajo insertado y envíelo a Lazarillo, Calle Puigdorfil, Palma de Mallorca, donde le informarán detalladamente.

Si D. Calle y nº. desea recibir gratis y sin compromiso catálogo general de Editorial AGUILAR y condiciones de venta Al propio tiempo les agradeceré me informen sobre. Incluye su materia preferida

POLLUELOS LIVE CHICKS, su puesta ha llegado al 91% y no ha bajado del 70% GRANJA MONTSERRAT

El Ibiza, en un gran partido, venció al Constancia (2-1)

A diez minutos del final, el marcador señalaba un claro dos a cero

IBIZA (De nuestro corresponsal, B. ROIG). El Ibiza, con ocasión de su encuentro frente al Constancia, nos ha brindado un excelente encuentro y, con su actuación magnífica y entusiasta, se ha reconocido plenamente con su público, después de sus inseguros comienzos en esta fase final del Grupo Balear de III División. Y —apresurémonos a escribirlo— la victoria de la S. D. Ibiza sobre el conjunto inquisense, en el que todos —y también nosotros— ven al futuro campeón absoluto, fue merecida bajo todos los aspectos y pudo ser mucho

más amplia que el 2-1 con que acabó, porque, salvando el cuarto de hora final del partido, el mando del encuentro fue siempre deportivista y, cuando ya el marcador señalaba un elovente 2-0, a los 30 minutos de la segunda fase, la mejor jugada de la tarde, obra de Roselló, no acabó en gol por puro milagro e, indudablemente, a aquellas alturas, el resultado de tres a cero hubiera sido poco menos que inamovible. Pero un partido, para ser completo, ha de tener un poco de emoción y, precisamente, tras la auténtica exhibición del bando local a lo largo de 75 minutos, los

quince minutos finales, con la reacción del Constancia y la obtención del gol visitante, puso la contienda al rojo vivo y el resultado final en peligro. En este cuarto de hora, vimos a un Constancia crecido y muy diferente al del primer tiempo; hasta entonces, esta es la verdad, los visitantes inquietaron poco la meta de Aíós, que apenas tuvo que intervenir a tiros directos de los delanteros blancos, y tan sólo había brillado su firme defensa —Genís y Sans, sobre todo— y el portero. En la media constante, Galmés superó en mucho a Alcaraz, mientras que en el quinteto de ataque sólo Monserrat y Rubio sobresalieron y lograron zafarse en algunas ocasiones del estrecho marcaje a que estuvieron sometidos todos los delanteros visitantes, entre los cuales el eje, el debutante Santana, pasó poco menos que desapercibido.

El conjunto ibicenco, firmísimo en la defensa, apoyada por la labor de Juanito anulando a Pío; con una media, en la que es evidente la recuperación de Muntaner, igualmente consistente, y un ataque peligroso, en el que Roselló fue de nuevo eficaz ordenador y artillero acertado, nos ofreció, todo el equipo, una actuación sobresaliente, con jugadas que las hubiese firmado cualquier once de superior categoría, y dominando absolutamente la situación, excepto en los minutos finales, cuando las precauciones para asegurar el resultado favorable aconsejaron retrasar líneas.

Creemos sinceramente que de seguir la línea de superación que se ha adivinado en este partido frente al Constancia, el equipo de la S. D. Ibiza puede aspirar todavía a clasificarse para la fase de ascenso a la categoría intermedia. GOLES E INCIDENCIAS. Tras unos comienzos algo nerviosos, el equipo local ha ido asentando su juego y, a los 35 minutos, después de varias jugadas inspiradas, logra el primer tanto de la tarde, en una magnífica combinación de toda la delantera, que acaba con un pase de Juan Antonio a Roselló, quien, con gran serenidad y maestría, impulsa el balón lejos del alcance de Romero y el estriero se introduce en el marco, tras pegar en el poste. Crecido, después del gol, el conjunto encarnado, hay varias oportunidades de aumentar el tanteo, sobre todo en una infiltración Santana-Roselló, que termina con tiro de este último, muy bien neutralizado por el portero visitante. Comienza el juego, en la segunda fase, con las mismas características que en el periodo anterior. A los 25 minutos, Juan Antonio, de cabeza, remata un centro de Dusí y establece el 2-0 que decide definitivamente, al parecer, el resultado. Más tranquilo y dominador de la situación, el once ibicenco supera claramente a su adversario y, todavía, Roselló está a punto de aumentar la cuenta, cuando logra desbordar la defensa y disparar duro desde cerca, pero una pierna de Romero, in extremis, desvía el balón a corner. Hay una acusada reacción del Constancia y, cuando faltan diez minutos para terminar el partido, se cede un corner a su favor, botado al cual y tras unos rechaces cortos del portero y defensas locales, Rubio logra introducir el balón en la meta. El 2-1 supone de nuevo la intranquilidad para la «parroquia», pero se «quemano» los minutos finales y, si bien anotamos una oportunidad visitante de nivelar el tanteo, que salva Armando, bien situado bajo los palos, acaba el partido con la merecida victoria local.

ARBITRO Y ALINEACIONES. El señor Clausí, del Colegio Valenciano, tuvo una actuación imparcial y sus pocos errores no influyeron en el resultado. A sus órdenes los equipos formaron así: CONSTANCIA: Romero; Torres, Genís, Sans; Galmés, Alcaraz; Laderia, Pío, Santana, Monserrat y Rubio.

S. D. IBIZA: Aíós; Armando, Fita, Miruel; Gomar, Muntaner; Juanito, Dusí, Roselló, Juan Antonio y Santana.

SALA BORSA Mañana DELICIOSO ESTRENO La música de Franz Lehar en una película de múltiples «bellezas»

Señoras: Esta película no la deben ver sus maridos... solos ¡Acompráñenlos! AUT. MAYORES

El Conde de Luxemburgo GERMAINE DAMAR GUNTHER PHILIPP GERHARD RIEDMANN RENATE HOLM ALICE y ELLEN KESSLER EASTMANCOLOR Música: FRANZ LEHAR DIRECTOR: WERNER JACOBS • PRODUCCION: CONSTANTIN FILM

En el mismo programa «LA NOCHE ES MI ENEMIGA»



ESPECTACULOS CINE TEATRO MUSICA VARIEDADES

CARTELERA

CINE

ACTUALIDADES.—Desde las 3'45: DUELO DE TITANES (Burt Lancaster y Kirk Douglas); Technicolor, VistaVision. — NO-DO A y B, núm. 999 (Huracán sobre Mallorca) e IMAGENES núm. 892 (Tiempo y progreso). (Aut. mayores)

AUGUSTA. — Desde las 3'00: EL MANANTIAL DE LA DONCELLA. Director: Ingmar Bergman (Max von Sydow, Birgitta Valberg, Gunnel Lindblom y Birgitta Paterson). — INDISCRETA (Ingrid Bergman y Cary Grant); Technicolor. (Aut. mayores).

ASTORIA. — Desde las 3'00: BRUMAS DE INQUIETUD (Lane Turner, Barry Sullivan y Glynis Johns); VistaVision. — A PARIS CON EL AMOR (Alec Guinness y Odile Versois); Eastmancolor. (Autorizado mayores).

AVENIDA. — Desde las 3'00: BRUMAS DE INQUIETUD (Lane Turner, Barry Sullivan y Glynis Johns); VistaVision. — A PARIS CON EL AMOR (Alec Guinness y Odile Versois); Eastmancolor. (Autorizado mayores).

BALBAK. — Desde las 3'00: EL ROSTRO IMPENETRABLE (Marlon Brando, Karl Malden, Pina Pellicer y Katy Jurado); VistaVision, Technicolor. — COMPLEMENTOS CORTOS. (Autorizado mayores).

BORN. — Desde las 3'00: LA CASAMENTERA (Shirley Booth, Anthony Perkins, Shirley MacLaine y Paul Ford). — LA MASCARA SUBMARINA (Peter Van Eyck). (Aut. mayores).

CAPITOL. — Desde las 3'00: MARTES Y TRECE (Conchita Velasco, José Luis López Vázquez e Isabel de Castro); Eastmancolor. PENDIENTE DE UN HILO (Ernest Borgnine y Kerwins Mathews). (Aut. mayores).

DORADO. — Desde las 3'00: REGRESO A PEYTON PLACE (Carol Linley, Jeff Chandler y Eleanor Parker); Eastmancolor, Cinemascope. — FUGA DESESPERADA (Aut. mayores).

FANTASIO. — Desde las 3'00: HOMEROS TEMERARIOS (Kirk Douglas). — RAPTO (Glenn Ford y Donna Reed). (Tot. menores).

HISPANIA. — Desde las 3'00: MARTES Y TRECE (Conchita Velasco, José Luis López Vázquez e Isabel de Castro); Eastmancolor. PENDIENTE DE UN HILO (Ernest Borgnine y Kerwins Mathews). (Aut. mayores).

LIRICO. — Desde las 3'00: EL ROSTRO IMPENETRABLE (Marlon Brando, Karl Malden, Pina Pellicer y Katy Jurado); VistaVision, Technicolor. — COMPLEMENTOS CORTOS. (Autorizado mayores).

METROPOL. — Desde las 3'00: ATRACO SIN HUELLAS (Tony Curtis y Julie Adams). — TODAS LAS MUJERES QUIEREN CASARSE (Shirley Mac Laine y David Niven); Cinemascope, Metrocolor. (Aut. mayores).

ORIENTAL. — Desde las 3'00: REGRESO A PEYTON PLACE (Carol Linley, Jeff Chandler y Eleanor Parker); Eastmancolor, Cinemascope. — FUGA DESESPERADA (Aut. mayores).

PRINCIPAL-A las 4'15 y 9 noche: «EL CID» (Charlton Heston, Sofia Loren, Raf Vallone y Genevieve Page). Director: Anthony Mann. Technicolor. — COMPLEMENTOS CORTOS. (Tolerado menores).

PROTECTORA. — Desde las 3'00: EL FBI Y... LAS DAMAS (Eddie Constantine, Françoise Drión y Françoise Prevost). — MAMA NOS COMPLICA LA VIDA (Kay Kendall y Rex Harrison); Cinemascope, Metrocolor. (Aut. mayores).

RIALTO. — Desde las 3'00: REGRESO A PEYTON PLACE (Carol Linley, Jeff Chandler y Eleanor Parker); Eastmancolor, Cinemascope. — FUGA DESESPERADA (Aut. mayores).

RIVOLI. — Desde las 3'00: VIAJE AL FONDO DEL MAR Director: Irwin Allen (Walter Pidgeon, Joan Fontaine y Peter Lorre); Cinemascope, color de Luxe, EL BANDIDO DE ZHOBE (Victor Mature); Technicolor. (Tolerado menores).

SALAS DE FIESTAS
CASABLANCA. — Noche: Baile y atracciones.
CASA VALLES. — Noche: Baile y atracciones.
EL PIRATA (Baía Paiaç). — Noche: Baile y atracciones.
GOMILA. — Noche: Baile y atracciones.
IBIZA. — Noche: Baile y atracciones.
MONTECRISTO. — Noche: Folklore español.
SESAMO. — Noche: Baile y atracciones.
TITOS. — Noche: Baile y atracciones.
TREBOL. — Noche: Baile y atracciones.
TRIANA. — Tarde y noche Baile y atracciones.
TROCADERO. — Tarde y noche Baile y atracciones.

ALGO MUCHO MAS TEMIBLE QUE LA «LLUVIA RADIATIVA»



En estos días que las palabras "lluvia radiactiva", "megatones", "reacción en cadena" y otras similares, acaparan los titulares de todos los periódicos del mundo, no es descabellado suponer que el cinturón radiactivo Van Allen, recientemente descubierto, que rodea la Tierra a una distancia de unas trescientas millas, pudiera hacer explosión y encerrar a nuestro planeta dentro de una circunferencia de fuego. Pues bien, este es el arranque apasionante del film de Irwin Allen "Viaje al fondo del mar", que cuenta además con un brillante reparto encabezado por Walter Pidgeon, Joan Fontaine, Peter Lorre, Bárbara

Eden, Robert Sterling, Michael Ansara y Frankie Avalon. Filmada en CinemaScope y deslumbrante color de Luxe, será presentada hoy en Sala Rivoli.

La nueva versión de «El Conde de Luxemburgo»



En la nueva versión cinematográfica de «El Conde de Luxemburgo» se ha contado con un nutrido grupo de estrellas de la danza y la canción, para dar mayor realce a la bella opereta de Franz Lehár. Junto a decorados suntuosos, bellas fotografías y maravilloso color, la colaboración femenina, entre la que destaca la labor de las hermanas Kesler (las piernas más bonitas del mundo) y la acertada labor del director, podremos admirar de nuevo la inspirada partitura musical de Lehár que tanto éxito obtuvo siempre. «El Conde de Luxemburgo», de liciosa película basada en la famosa opereta será, sin duda alguna, un éxito popular extraordinario. Su estreno está anunciado para mañana, miércoles, en sala Born.

IMPORTANTE GRUPO ASEGURADOR

necesita representante Isla de Mallorca. Activo, relacionado, buen organizador. Situación de gran porvenir. Reserva absoluta. Devolveremos cartas a petición. Escribir con «Currículum Vitae» al núm. 12.433. Balmes, 10. — Barcelona (7).



¡EL CIELO ARDE!
¡LA CAPA POLAR SE DESMORONA!
¡LOS PULPOS PREHISTORICOS ATACAN!
¡LAS MINAS MAGNETICAS ESTALLAN!
¡EL MUNDO ESTA AMENAZADO DE MUERTE!

HOY - ESTRENO SENSACIONAL



WALTER PIDGEON-JOAN FONTAINE-BARBARA EDEN-PETER LORRE
ROBERT STERLING-MICHAEL ANSARA Y FRANKIE AVALON
DIRECTOR Y PRODUCTOR: IRWIN ALLEN

Con la maravilla de sonido estereofónico Magnético
¡¡FANTASTICA!! ¡¡INCREDIBLE!! ¡¡ARROLLADOR!! ¡¡PERO REAL!!
En el mismo programa EL BANDIDO DE ZHOBE Victor Mature (Technicolor)
(Programa apto para todos los públicos) Horario de sesiones: A las 3, 6 y 9

Estrenos

AUGUSTA

«El manantial de la doncella»

En las revistas especializadas en los cineclubs y en los festivales de cine, se ha hablado mucho de Ingmar Bergman. Sinceramente, creemos que demasiado. No obstante, algo es indiscutible: Bergman es un artista único, un poeta de la imagen, el creador de un cine distinto y de un estilo inconfundible. Sus películas habrán sido sobrevaloradas por unos, discutidas por muchos y condenadas por otros —hemos leído una docena de juicios distintos sobre sus películas y casi ninguno coincide— pero todas causan una gran impresión y no resulta extraño que hayan llamado la atención de

aquellos que aman al cine y lo consideran un arte vivo en búsqueda constante de nuevos medios de expresión.

De la extensa obra del realizador sueco solo conocemos «El séptimo sello», el inquietante film que señala una nueva etapa en la que Bergman parece preocuparse de los problemas religiosos y los enfoca según su punto de vista. «El manantial de la doncella» se apoya en «La balada de Tore en Vange» de origen latino e introducida en Suecia en el siglo XIV. La balada consta únicamente de 72 versos y sobre un relato de una línea sumamente simple, Ulla Isaksson y el propio Bergman han urdido el guión de esta película que nos narra la violación y asesinato de una doncella; la venganza del padre y su arrepentimiento. Después de éste, y como en los «misterios» de la Edad Media, viene el milagro: bajo el cuerpo de la doncella brota un manantial.

Como ven la anécdota no puede tener un carácter más lineal y simple y solo un hombre como Bergman podía obtener de él una obra de arte.

Bergman ha querido ofrecernos en el film, una transcripción fiel de la balada, se ha recreado en la ambientación del medio rural de la Edad Media y en los sentimientos religiosos de unos seres que tenían siempre en sus labios el nombre de Dios pero que hacían de la venganza un rito, rescoldo del paganismo que aun coleaba —el personaje clave de Ingeri—. Después del pecado venía la expiación y construían iglesias para aplacar la cólera divina. Creemos que para asimilar totalmente la película hay que comprender la sensibilidad del hombre del medioevo, sus sentimientos mezcla de misticismo, barbarie y grosería. Una sensibilidad muy distinta de la del hombre de hoy.

La gran belleza del film, reside en el magnetismo de sus imágenes que dimanan de la exactitud de los encuadres en el ritmo solemne de las imágenes en los juegos de luces y sombras y, sobre todo, en la portentosa dirección de actores que encarnan unos personajes de gran fuerza expresiva pero de escasa humanidad. No duda Bergman en ofrecer dos escenas de un realismo brutal, como son las de la violación y muerte de la doncella y la de la venganza.

Discutimos al film el primer premio que obtuvo en la última «Semana Internacional del Cine Religioso de Valladolid». No somos partidarios del cine blanco que se estilaba, pero los valores religiosos y humanos, para que sean verdaderos, deben hacer impacto en todos.

CINEFILO

Crítica musical

FRANZ BROW EN JJ. MM.

Escuchamos el domingo, en el salón de actos del Estudio General Luliano, y bajo los auspicios de «Juventudes Musicales» una versión muy mejorada del Franz Brow, pianista, que ya había actuado en el «Círculo Mallorquín». Lo cual demuestra que los artistas no son máquinas y, por tanto, en alguna ocasión puede que no tengan «su día».

Franz Brow se nos mostró el domingo como pianista bien preparado técnicamente hablando, respetuoso con las obras y autorres —excepción hecha de la versión que nos ofreció de la «Fantasía en Re menor», de Mozart, excesivamente romántica— dominador de medios expresivos convincentes y con soltura y seguridad suficientes para interpretar con acierto «32 Variaciones en Do» de Beethoven —dejando, incluso, traslucir el espíritu inquieto del «Genio de Bonn»— dos «Intermedios» de Brahms con bastante profundidad y emoción, «Variaciones sobre un tema de Paganini» de Brahms superando sus muchas dificultades con empuje de buen artista; «Preludio, Coral y Fuga» de César Frank, con unción y respeto; dos obras de Debuss «algo desvaídas y magistralmente la «Danza Romana» de Bela Bartok, obra muy interesante por su habilidad rítmica.

A los aplausos, merecidísimos del auditorium correspondió interpretar fuera de programa, dos «Estudios»: uno de Chopin y otro, magistralmente ejecutado, de Prokofieff.

CINE FANTASIO HOY

Otro extraordinario programa doble

Hombres temerarios Kirk Douglas

- y -

RAPTO Glenn Ford Donna Reed

(Tot. menores)

5º GRAN PREMIO SOBERANO

Orden de entrada, correspondiente al viernes 23 de Febrero de 1962



¡LA MEJOR CALIDAD EN SU COPA!
¡EL MEJOR OBSEQUIO EN SU MANO!

Table with 8 rows and 2 columns. Left column contains letters (S, O, B, E, R, A, N, O) and right column contains numbers (7, 5, 1, 3, 2, 4, 6, 8).



GANADOR DE UN SEAT 600 Casa Armendáriz Vinos y licores, San Sebastián.

GANADOR DE UN TELEVISOR MARCONI D. Juan Luis Armendáriz González, Aldama, 4. — SAN SEBASTIAN



Para el próximo viernes, entran en juego UN SEAT 600 Y UN TELEVISOR MARCONI



Tintorería «REGIA»
SERVICIO A DOMICILIO SIN RECARGO
TELEFONOS 25914 y 13766



BOLSA DE LA PROPIEDAD

Esta sección está dedicada exclusivamente a los anuncios de agentes colegiados de la Propiedad Inmobiliaria

MAGNIFICO LOCAL en zona Blanca... VENDO EN MOLINAR piso nuevo cuatro dormitorios por ciento cincuenta mil pesetas.

JUNTO COLISEO vende chalet seis dormitorios... VENDO PLANTAS BAJAS libres, aptas para edificar.

PLANTA BAJA nueva, en Vivero, libre, vendiendo por 130.000 pesetas... VENDO PISOS en centro Palma y Ensanche dos, tres, cuatro y cinco dormitorios.

MAGNIFICO SOLAR en Paqueta, 2.500 m. vendiendo a 650 pta. metro y otro en Calamayor de 650 m. 675 pta. m. SANS, San Felipe Neri, 38.

COMPRARIA PISOS en los Ensanche, hasta 200.000 pesetas, FINCAS GRAU, San Miguel, 101, 1º (13).

COMPRAMOS chalets, plantas bajas y pisos bien situados, pago contado. DIAZ, Colegiado, San Miguel, 124.

VENDO piso grande, soleado, a particular... EN GALILEA, se vende una casa. Bellísimas panorámicas. Teléfono 13172.

ESTUPENDOS PISOS segundos, vendiendo libres, nuevos, soleados, 3 dormitorios, 6 departamentos, zona Blancaquerna, Plaza Columnas, excelente contribución. Desde 200.000 pesetas. ARBONA, Misión 60, 1º (5 a 7).

VENDO CHALET a 100 metros del mar, rodeado de pinos. Situación El Arenal. Precio razonable. Dirección propietario, Enseñat, C/ Baratillo, 15, entresuelo, VILLA TO BE SOLD 100 meters from the sea.

MEJESTUOSO PISO de vendiendo libre, soleado, sólido, 3 dormitorios, 8 habitaciones, zona cocheras viejas. Precio 300.000 pesetas.

COMPRARIA planta baja libre con cochera, principales ensanche. Ofertas: Teléfono 13003.

UNA BUENA inversión. Adquiera un local comercial en Jaime III Exentos de contribución. ROSSELLO Pl. Arzobispo O Miralles 20.

COMPRARIA finca rústica a particular hasta 20.000 m. 2. Informes: nº 10021, esta Admón.

COMPRAMOS rústicas, término Palma, Buñola, Sóller, Esporlas, Puigpuent, Andraitx, desde 10 hasta 200 hectáreas, cultivo variado, agua propia buena casa. DIAZ, Colegiado, San Miguel, 124.

COMPRAMOS rústicas, término Palma, Buñola, Sóller, Esporlas, Puigpuent, Andraitx, desde 10 hasta 200 hectáreas, cultivo variado, agua propia buena casa. DIAZ, Colegiado, San Miguel, 124.

EN CALLE Héroe Maura se daría derecho edificación sobre solar muy bien situado. Informes: Héroe Maura, 123, Teléfono 16846.

NINGUN artículo usado podrá venderse, según lo dispuesto en la legislación vigente, a mayor precio del 80 por 100 señalado en la tasa.

VENDO acción Estadio Balear, 7.000 pta. San Miguel, 4, Café. (10)

VENDO bote 36 palmos motor FITA nuevo Diesel. Informes, Tel. 14748.

ANUNCIOS ECONOMICOS

REMOLQUE VIV JEN 1 vendiendo en buen estado. Calle Ramón Muntaner nº 53. Telf. 21704. (13)

VENDO chasis B-10 con motor de origen, papeles legalizados, Mateo E. Liadó, 24. (14)

SE VENDE estufa eléctrica 'Invicta', nueva; causa: tablero viejo. Ocasión. Misionas, 20 (Borne). Teléfono 22492. (15)

VENDO Café, con Estanco, Central Telefónica, Barbería y Vivienda, con local para tienda bien situado, cerca Arenal, por no poder atenderlo con buena clientela a 800 metros playa. Informes esta Administración. (31)

COMPRO ropa usada, Puertas, muebles y trastos viejos. Alfarrería 9. Teléfono 15747. (12)

NO MALVENDA muebles, objetos etc. Capuchinas 35. Telf. 23546. (10)

COMPRO cojines lana a kilos Pedro II, nº 66. Telf. 23408 Pasaremos domicilio. (15)

BOQUELLAS toda clase, compra, hoteles, cafés, bares, particulares. Servicio camion. Telf. 15929. (12)

TODAS CLASES Vespas y sidecars en Vespa Mezquida, Balmes, 16, (10)

BLANQUERNA, 57, vendiendo Mosquito 1.800 pta. (10)

GARAGE INSULAR. Servicio de transporte con camiones Borgward y motocicletas. Teléfonos 23871 24142. (14)

RUAS Sala, Héroe de Manacor, 23-25. Teléfonos 12052 y 14953. (11)

SEA BUEN CHOFER aprendiendo con coches modernos, matriculación carnet. ESCUELA AUTOTECNICA GARCIA, Pedro A. Peña, 40. (16)

VENDO coche Renault S.P. 21 H. P., buen estado, muy barato. Razón: Antonio Ribas, 156. Telf. 15840. (15)

VENDO camion 2.500 kgs. Barato. Café Imperial. Héroe de Manacor, 253, (10)

SE VENDE Seat L-40, gasolina por fuera, P.M. Avenida Conde Sallent, 67. Telf. 13638. (14)

CHEVROLET 1956 impecable, facilidades pago. AUTOMOVILES PONS, Aragón, 52. (10)

CHEVROLET 1953 perfecto facilidades pago. AUTOMOVILES PONS, Aragón, 52. (10)

CHEVROLET 1952 en buen estado, facilidades pago. AUTOMOVILES PONS, Aragón, 52. (10)

CHRYSLER 1948 muy nuevo, facilidades pago. AUTOMOVILES PONS, Aragón, 52. (10)

ALQUILO piso primero en centro Paseo Generalísimo (Borne), propio para oficinas o negocio, con vivienda, Telf. 15298, de diez a trece y de cuatro a seis. (25)

ALQUILO bajos amueblados con patio y jardín. Razón Telf. 13238, de 5 a 6, tarde. (13)

OFREZCO locales negocio en Ca'n Pastilla, magnífica situación. Telf. 25211. (10)

ALQUILO cuarto piso en principios Blancaquerna, tres dormitorios, sala y comedor. SANS, San Felipe Neri, 38 E. (17)

BUSCO Estudio o habitación independiente. Escribir nº 10251 esta Admón. (10)

DROGUERIAS - COLMADOS, traspaso surtidos, equipados, aparroquiados, inmejorables barriadas. Alquileres 250. Precios bajos. ARBONA, Misión, 60, 1º (5 a 7). (19)

LOCALES COMERCIALES, traspaso con vivienda céntrica, calles transitadas, alquileres reducidos. Precios limitados. ARBONA, Misión, 60, 1º (5 a 7). (18)

RESTAURANT - PENSION, traspaso 40 plazas, central, clientela diaria selecta, bien equipada, escasos gastos, muy rentables. Alquiler 10.000 pesetas. Precio equitativo. ARBONA, Misión 60, 1º (5 a 7). (26)

TRASPASO colmado en Santa Catalina. Informes esta Administración. (10)

SE TRASPASA droguería por no poder atender. Tratamiento directo. Murillo 50. (11)

PERDIDAS EXTRAVIADA perra ibicenca color canela, atiende por Linda. Se gratificará. R. Arias, 42. (13)

ENSEÑANZAS SE NECESITA Maestro de Primera Enseñanza, Calle Huerto de Torrella 61, 1º (12)

MATRIMONIO joven inglés, desean intercambiar enseñanza de inglés por acomodación en casa particular. Baleares o Península. Informes: Tel. 21922 (19)

BAILE MODERNO clases individuales garantiza d.a.s. Profesor Santiago Aruges. Juan Baza, 85, 1º (12)

BACHILLERATO, Preparación y Repaso. Nicolás de Pax, 25 (Cerca Hotel Palma). Telf. 21796. (13)

INGLES, alemán, francés, clases económicas y a domicilio. Almutadina, 8, entresuelo, Izda. (12)

FRANCES, Nativa Campaner, 12, 1º, 2º (Plaza Weyler). (10)

HABITACIONES ALQUILO habitación baño y sol. Concepción, 80 (Lechería). (10)

ALQUILO habitaciones, baño, ducha. Informes: San Lorenzo, 37. Teléfono 15989. (16)

ALQUILO habitación amueblada con baño. Informes en Via Alemania, 19. De 12 a 1. (14)

BLANQUEADORES por Especialidad con cepillo pintores Bar Central, San Magín, 4. Telf. 21164. (12)

PIANOS, compre su piano cómodos plazos. COMERCIAL PISA. Tel. 15157 Apartado Correos 250. (13)

NOVIOS para su boda utilicen los lujosos AUTO-PULLMANS CONDE, que les ofrecen GRATIS. Encarguen su viaje Luna Miel a VIAJES CONDE, Avda. Jaime III, 41. Compare precios. (26)

VIAJES URINARIAS. Antonio Alomar, especialista en enfermedades de sexo e: blenorragia, sífilis, matriz y piel. Lorenzo Vicens, 3, encima Banco Exterior España y Sindicato 198 (encima Café Triquet). Tel. 12664, horas de 1 a 2. (31)

ELECTRICISTA instalador rótulos luminosos, necesita TALLERES ARGON, Capitán Castell, 51. (10)

NECESITAMOS oficina le carpintería metálica. Herrajes Garau, S. A. Arturo Rizzi, 64. (10)

SE PRECISA oficial 2º abañil. Presentarse a Rabón, 94. (10)

PRENDIZA se necesita. C/ Tomás Forteza, 29. (10)

SE PRECISA joven de 18 a 25 años para trabajos auxiliares de oficinas y almacén, con buenas referencias. Informes esta Administración. (21)

PERSONA conozca fabricación terrazo y derivados cemento con maquinaria automática, se necesita para encargado de fábrica en Palma de Mallorca. Dirigirse por escrito Avda. Alejandro Rosselló, 44, St. Mata. (29)

NECESITAMOS herreros. Herrajes Garau, S. A. Arturo Rizzi, 64. (10)

SE NECESITA en casa particular, muchacha para todo. Telf. 25892. (10)

CALZADOS TURIN. Necesitan aprendizas y dependientas. (10)

SE PRECISAN vendedores-representantes carnet conducción Primera Edad máxima 28 años. Presentarse en Uetam. 60. (15)

RESIDENCIA DE LUJO en Calamayor necesita jefe de comedor, barman y camarero. Inútil presentarse sin buenas referencias. Tel. 16475. (19)

SE NECESITA conserje de de noche, con experiencia, hablando correctamente inglés y francés, Hotel Villamil (Paguera). Inútil presentarse sin buenas referencias. Para informes, Hotel Villamil, Paguera, de 2 a 6 tarde. (30)

APRENDICES se precisan en Sastretería Modelos DAN San Miguel, 44, 1º (11)

SASTRESAS, Oficiales para taller, ayudanta de oficiales y aprendizas, se necesitan en Sastretería Peris, San Nicolás, 25, para. (18)

SE NECESITA viajante con carnet conducción para venta de recambios y accesorios, indicar referencias y experiencia por escrito al núm. 447 en esta Administración. (25)

GANE DINERO. Contrato fabricación domicilio. Dirigirse: Apartado 544, MADRID. (10)

Buscamos criada para acompañar una familia, durante un viaje de 3 meses, estupendo jornal, condiciones inmejorables. Informes: Miércoles por la tarde desde las 4 hasta las 6. VILLA EL IMAN. PORTALS NOUS.

INDECO, S. L. INTERNACIONAL DE COMERCIO MADRID Avd. José Antonio, 57 comunica que a partir de esta fecha, se ha hecho cargo de la REPRESENTACION GENERAL de los tractores STEYR, de Austria en sus potencias: 18, 30, 36, 55 y 74 Cv. Los tractores se importan COMPLETOS con todos sus accesorios de origen Para informes diríjase a nuestras Delegaciones regionales o a la Casa importadora.

PARA TALLER DE CHAPISTERIA Pequeña calderería y trabajos para la construcción precisa. ENCARGADO con conocimientos técnicos. Informes: Sindicato Metal GRATIS Recibirá 50 pesetas de Lotería Nacional y reloj a precio de propaganda. Aproveche esta OCAISION UNICA. Relojes caballero o señora, chapados oro, 5 años garantía y facultad devolución caso no conformidad. SIBEL, 305 pesetas; ROXY PRIMA, 430 pesetas; CAUNY, 485 pesetas; DOGMA, 505 pesetas; DESPERTADOR DORADO T. ALEMÁN, 260 pesetas. Enviamos a toda España con tra reembolso del precio del reloj (lotería gratis y que toque el gordo). Pida en seguida el reloj que desee a RELOJERIA AMERICA. Apartado 8.075, Madrid. PARA SU MUDANZA CASA ROJALS NO LO OLVIDE LE GARANTIZARA SU TRASLADO SIETE ESQUINAS, 5. Tel. 12227 CENTRAL EN BARCELONA: CAMPO SAGRADO 21 Teléfono 35.804



ESTA ES LA ULTIMA PAGINA: REPORTAJES Y ARTICULOS

LA EDAD DE DENTRO

Por Manuel Alcántara

Yo estaba dispuesto a decir algunas cosas que, al menos, tenían el interés de haber repercutido en mi vida...

Cada vez que me quitaban años seriales, me alegro. Además, lo había dicho en un tono compasivo, infinitamente cansado y piadoso. Tenía la cabeza blanca y su mano, en el aire, resonaba experiencia...

A los viejos, la experiencia se les supone. Por eso no quisiera preguntarle nada de las tierras, las mujeres, y las monedas que había tenido cerca...

La generación es muy respetuosa. Si no lo es más hay que buscar las razones en la dificultad de encontrar gente verdaderamente respetable...

Poco a poco, descubrí que no estaba muy seguro el noble anciano de ninguno de esos asuntos que empiezan con la muerte...

—A mi ya no me la pega nadie.

Al parecer, la aportación del tiempo se limitaba a un desolador y crecido balance de desilusiones, de decepciones, de amarguras. Su cabeza blanca no pensaba descubrir procedimientos de mejora...

—Cuando usted tenga mi edad, hablaremos.

No le dije que la cosa resultaba bastante improbable. Cuando yo tenga su edad, él llevará treinta años muerto, aproximadamente...

Rogué por él y por mí. Por su sabiduría y por mi inexperiencia. Por su dinero, sus mujeres y sus viajes, y por las posibles visitas que esas cosas me hagan...

Rogué por una juventud que no se cure con los años y por una vejez que sea capaz de morir de joven.

(Exclusiva de PYRESA)

Elizabeth Taylor, señalada por un sino fatal

La actriz Elizabeth Taylor ha sido recluida, nuevamente, en una clínica de Roma. En estos dos últimos años Elizabeth Taylor ha visitado los centros sanitarios de todos los países donde ha pasado alguna temporada trabajando...

—Parece como si sobre mí pesara alguna maldición —dijo hace poco la actriz.

Pese a ser una de las mujeres más bellas del mundo y la actriz mejor pagada, su existencia le ha deparado mucha infelicidad. Sus dos primeros matrimonios fueron un total fracaso...

Su matrimonio con el cantante Eddie Fisher, hasta el momento, no ha estado rodeado de contradicciones. Sin embargo, no ha podido ser feliz a causa de su delicado estado de salud.

SINO FATAL

La actriz en estos últimos años ha visitado como decimos las clínicas de todos los países donde ha estado. Hace poco más de un año, como recordarán, fue internada varias veces en la London Clinic de la capital británica...

Elizabeth Taylor no quiere admitir que su vida esté señalada con un sino fatal. Sus desgracias no llegan a desmoronarse. Es más, llega a negarlas, no considerándolas como desgracias...

EN EL PULMON ELECTRONICO Pero durante su estancia en Londres, Elizabeth Taylor pasó por muy malos momentos. Hubo de ser encerrada en el «ventilador Barnett», el único pulmón

Desde que empezó a rodar «Cleopatra» ha tenido que ser internada numerosas veces en la clínica. Al productor de la película le ha impuesto unas pérdidas por cientos de millones

electrónico que existía en Gran Bretaña para que le proporcionara unos soplos de vida. Las intervenciones quirúrgicas fueron también varias. La que le practicaron en la garganta, le ha dejado una cicatriz que ya no se le borrará en la vida...

Desde entonces, la actriz va a todas partes en compañía de su médico personal, el doctor Kenneamor, que controla los más mínimos actos de la actriz. Desde por la mañana, el médico establece un plan que hay que cumplirlo en todo su rigor.

Todas las medicinas que toma han sido preparadas expresamente para ella. Generalmente llegan de América unas cajas adornadas con unas etiquetas que dicen: «Medicina preparada expresamente para Elizabeth Taylor».

PROHIBICIONES

Elizabeth Taylor no puede disponer por sí misma para salir del hotel cuando se le antoje. Antes tendrá que consultar con el médico para que le aconseje lo que ha de hacer. Basta con que corra un viento fuerte o haya humedad en la atmósfera para que el doctor Kenneamor no le autorice la salida.

Pero es que la prohibición no puede partir únicamente de su médico particular, sino de la productora a la que actualmente se halla ligada por contrato. El caso de Elizabeth Taylor es único

en la historia del cine. Además de cobrar lo que hasta el momento no ha cobrado artista ninguno por intervenir en una sola película —el equivalente a sesenta millones de pesetas— la actriz ha originado ya a la productora de «Cleopatra» pérdidas por valor de varios cientos de millones.

FABULOSAS PERDIDAS

La productora ha mantenido durante casi un año ininterrumpido el rodaje de la película. Esto ha supuesto un gasto fabuloso. Por ejemplo, mientras la actriz se reponía de su enfermedad, el Egipto de escayola, construido en los estudios de Londres, fue desmoronándose poco a poco...

La guerra civil soterrada ha costado a Colombia 400.000 muertos

grandes rasgos, el problema colombiano, problema cuya agudización se hace patente en los momentos actuales, proviene de la larga y ya casi secular violencia, cuyo número de víctimas asciende en la actualidad a cerca de 400.000 en su inmensa mayoría campesinos...

sido necesario construirlo de nuevo en Roma.

Pero la casa productora, naturalmente, no ha tenido que hacer frente con todos esos gastos, porque una compañía aseguradora se encargará de indemnizarla. Pero como el contrato, al cabo de un año, había caducado ha sido necesario renovarlo...

Las casas de seguros, en cuanto se enteran que va a intervenir en una película Elizabeth Taylor, inmediatamente se echan atrás o imponen condiciones especiales a los contratos. Ultimamente, les ha supuesto desembolsos extraordinarios la actuación de esta actriz.

L. ESTRELLA MAS SUGESTIVA

Pero pese a este sino de desgracia que acompaña a todo lo que se relaciona con Elizabeth Taylor, el famoso magnate Spiros Skouras ha esperado durante largo tiempo a que la actriz se repusiera de su enfermedad y a reanudar la película con ella.

—Hoy no existe ninguna «estrella» en toda la cinematografía mundial capaz de arrastrar a los públicos como ella. Yo me he propuesto hacer la película con Elizabeth Taylor y lo conseguiré. Ahora habrá que aguardar pa-



ELIZABETH TAYLOR

ra ver en qué consiste esta nueva crisis en la salud de la actriz. Porque la enfermedad o simple intoxicación de la «estrella» muy bien podría suponer otra larga espera y una nueva pérdida de cientos de millones, como ya ha sucedido en diversas ocasiones.

A. L. R. (Especial de PYRESA)

Una gran confusión política reina en el país

UNA GUERRA CIVIL LATENTE Y SANGRIENTA

La subida al poder de Rojas Pinilla, abrió un paréntesis esperanzador en cuanto en un comienzo sus acciones estuvieron encaminadas a lograr una reconciliación, a rebasar las antinomias partidistas hechas críticas en el mandato de Laureano Gómez. Al enfrentarse a esta oligarquía de los partidos y al entregarse a la especulación de ciertos socios, Rojas Pinilla, cayó en el descrédito total...

par resolver en ellas los problemas del país.

PANORAMA DE LAS FUERZAS POLITICAS EN PUGNA

En el «Frente civil» han quedado los partidarios de Ospina Pérez, que encabeza el ala conservadora formada por los grandes latifundistas, los grandes industriales y otros grupos de presión. Y también, el liberalismo oficial, mandado por Lleras Restrepo y seguido por toda la oligarquía liberal del país. Los cuatro años de gobierno de Lleras Camargo han servido para que el llamado liberalismo popular, que abarca desde comunistas hasta los burgueses progresistas, crezca de un modo bastante fuerte...

ANTE LAS PROXIMAS ELECCIONES

Las próximas elecciones se plantean desde esta base: el liberalismo popular se opone a la subida al poder de un presidente conservador; el conservadismo popular se opone a un presidente conservador ospinista; los frentes populares se oponen a toda política electorera y propugnan la abstención de los comicios. La oligarquía del «Frente civil», trata por todos los medios de mantener sus posiciones. La lucha electoral está abierta. Ello supone la agudización de la violencia. Entré tanto, las fuerzas armadas parecen mantener una posición neutral y abiertamente constitucional. Este es el panorama colombiano ante las próximas elecciones presidenciales.

El valor estratégico y, por consiguiente, político de Colombia, es clave en el hemisferio americano. La lucha está planteada entre un mundo anacrónico y una posibilidad de apertura hacia condiciones más humanas.

Dario RUIZ-GOMEZ

Advertisement for 'PIENSOS ESPAÑOLES, S. A.' featuring a cartoon of a man and a child, and text promoting their products for agriculture and livestock.

Organización AF